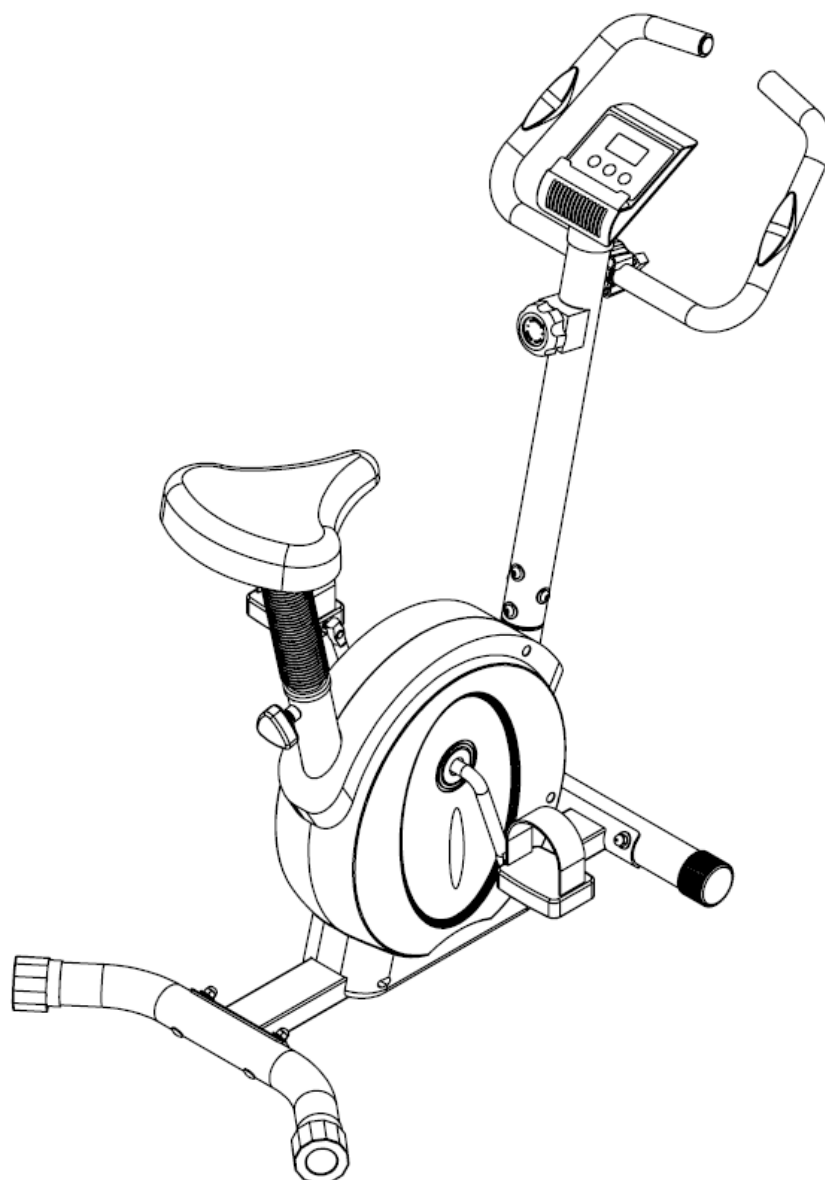




M8410



**INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA – MANUAL INSTRUCTION –
NÁVOD K OBSLUZE - BEDIENUNGSANLEITUNG**

Uwagi dotyczące bezpieczeństwa

1. Przed pierwszym użyciem należy zapoznać się dokładnie z instrukcją i zachować ją na przyszłość.
2. Należy uwzględnić wszystkie ostrzeżenia i środki ostrożności łącznie z etapami montażu. Z maszyny można korzystać jedynie zgodnie z jej przeznaczeniem.
3. Mając na względzie własne bezpieczeństwo, produkt należy zmontować i użytkować zgodnie z niniejszą instrukcją. Należy poinformować wszelkich innych użytkowników o zasadach bezpiecznego użytkowania.
4. Należy chronić urządzenie przed dostępem dzieci i zwierząt. Dzieci nie powinny przebywać w pobliżu maszyny bez nadzoru. Maszynę może montować i użytkować jedynie osoba dorosła.
5. Przed rozpoczęciem jakiegokolwiek programu ćwiczeń należy skonsultować się z lekarzem. Jest to niezbędne zwłaszcza w przypadku osób mających problemy zdrowotne lub przyjmujących leki mogące wpływać na tętno, ciśnienie krwi lub poziom cholesterolu.
6. Należy uważnie obserwować swój organizm. W przypadku wystąpienia jakichkolwiek problemów (ból, ucisk w klatce piersiowej, nieregularna praca serca, brak oddechu, nudności lub zawroty głowy) należy niezwłocznie przerwać trening. Niewłaściwe wykonywanie ćwiczeń może prowadzić do poważnych problemów zdrowotnych lub urazów.
7. Maszynę należy ustawić na płaskiej, suchej i czystej nawierzchni i zapewnić swobodną przestrzeń minimum 0,6 m od innych przedmiotów, aby zwiększyć poziom bezpieczeństwa.
8. Należy korzystać z odpowiedniego stroju sportowego i butów. Należy unikać zbyt luźnych ubrań.
9. Maszyny nie wolno używać na świeżym powietrzu.
10. Przyrząd należy sprawdzić pod kątem uszkodzeń lub zużycia przed każdym treningiem.
11. Należy zaprzestać użytkowania, gdy na sprzęcie pojawią się ostre krawędzie.
12. Jeżeli maszyna zacznie wydawać niecodzienne dźwięki należy przerwać użytkowanie.
13. Żadna regulowana część nie powinna wystawać, ani utrudniać ruchów użytkownika. Z maszyny może korzystać tylko jedna osoba w danym momencie.
14. Hamowanie nie zależy od prędkości.
15. Maszyna nie jest przeznaczona do celów terapeutycznych.
16. Zależy zachować ostrożność przy podnoszeniu lub transporcie maszyny, aby uniknąć kontuzji pleców. Należy korzystać jedynie z odpowiednich technik podnoszenia lub zapewnić sobie pomoc drugiej osoby.
17. Nie wolno wprowadzać modyfikacji w konstrukcji produktu. W razie potrzeby należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.
18. **Maksymalna waga użytkownika: 100 kg**
19. **Sprzęt zaliczony został do klasy H według normy EN ISO 20957-1 i jest przeznaczony do użytku domowego. Nie może być używany w celach terapeutycznych i rehabilitacyjnych.**

OSTRZEŻENIE! Monitoring tętna może nie być doskonale dokładny. Przeciążenie w czasie treningu może prowadzić do poważnej kontuzji, a nawet śmierci. Jeżeli poczujesz się słabo, niezwłocznie przerwij ćwiczenia.

DANE TECHNICZNE

Waga koła – 1.4 kg

Rozmiar po rozłożeniu – 95 X 45 X 106 cm

Maksymalne obciążenie produktu – 100 kg

KONSERWACJA

Do czyszczenia urządzenia nie należy używać agresywnych środków czyszczących. Używaj miękkiej, wilgotnej ściereczki do usuwania zabrudzeń i kurzu. Usuwać ślady potu gdyż kwasowy odczyn może uszkodzić powłokę. Urządzenia należy przechowywać w miejscach suchych by chronić je przed wilgocią i korozją.

REGULACJA WYSOKOŚCI SIODEŁKA

Aby wyregulować wysokość siodła poluzuj śrubę mocującą wspornik siodła w ramie i przesuwając wspornik siodła reguluj odpowiednio do wzrostu użytkownika. Dokręć śrubę tak, aby nie można było zmienić położenia trzonu wspornika siodła. Pod żadnym pozorem nie można wyciągać trzonu wspornika siodła powyżej oznaczenia minimalnego lub maksymalnego zaznaczonego na trzonie siodła.

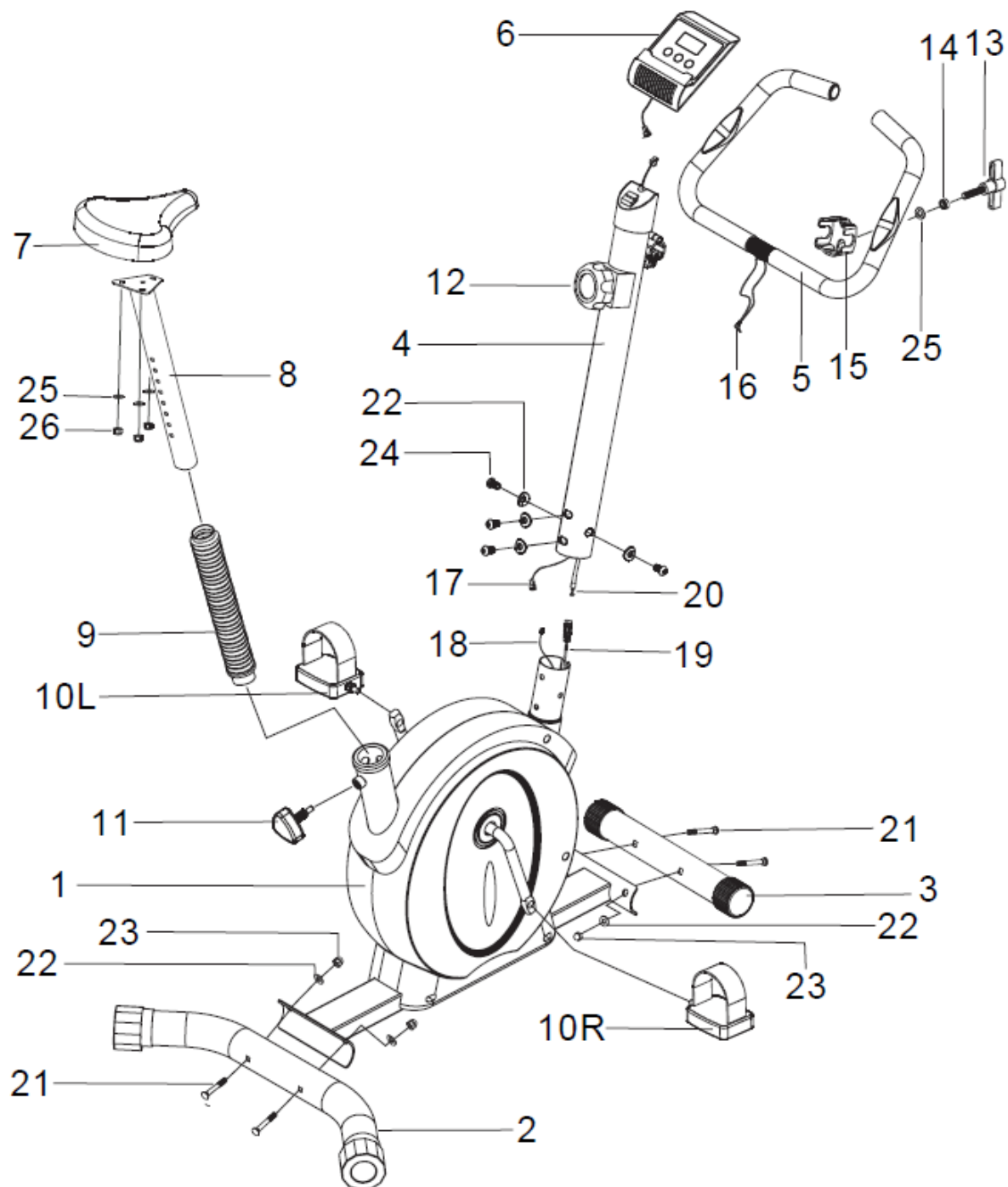
SPOSÓB REGULACJI OPORU

Siłę oporu reguluje się za pomocą gałki umieszczonej na trzonie przednim, pod kierownicą. Aby zmniejszyć opór przekręcamy gałkę regulacji w kierunku znaku minus (-), aby zwiększyć opór przekręcamy gałkę w kierunku znaku plus (+).

SPOSÓB HAMOWANIA



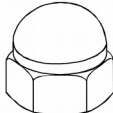
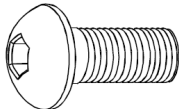
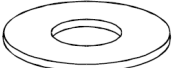
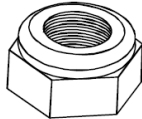
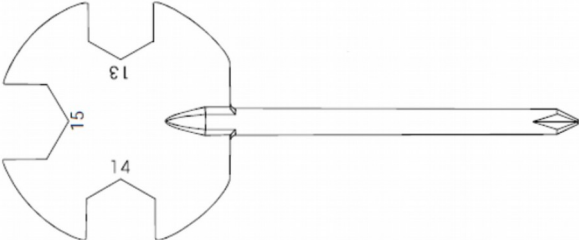
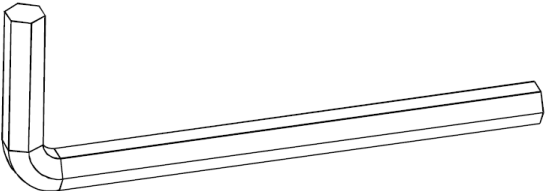
Aby zatrzymać urządzenie treningowe należy przestać pedałować. Rower mechaniczny W7207 nie posiada systemu blokującego i hamulca bezpieczeństwa.

RYSUNEK ZBIORCZY:



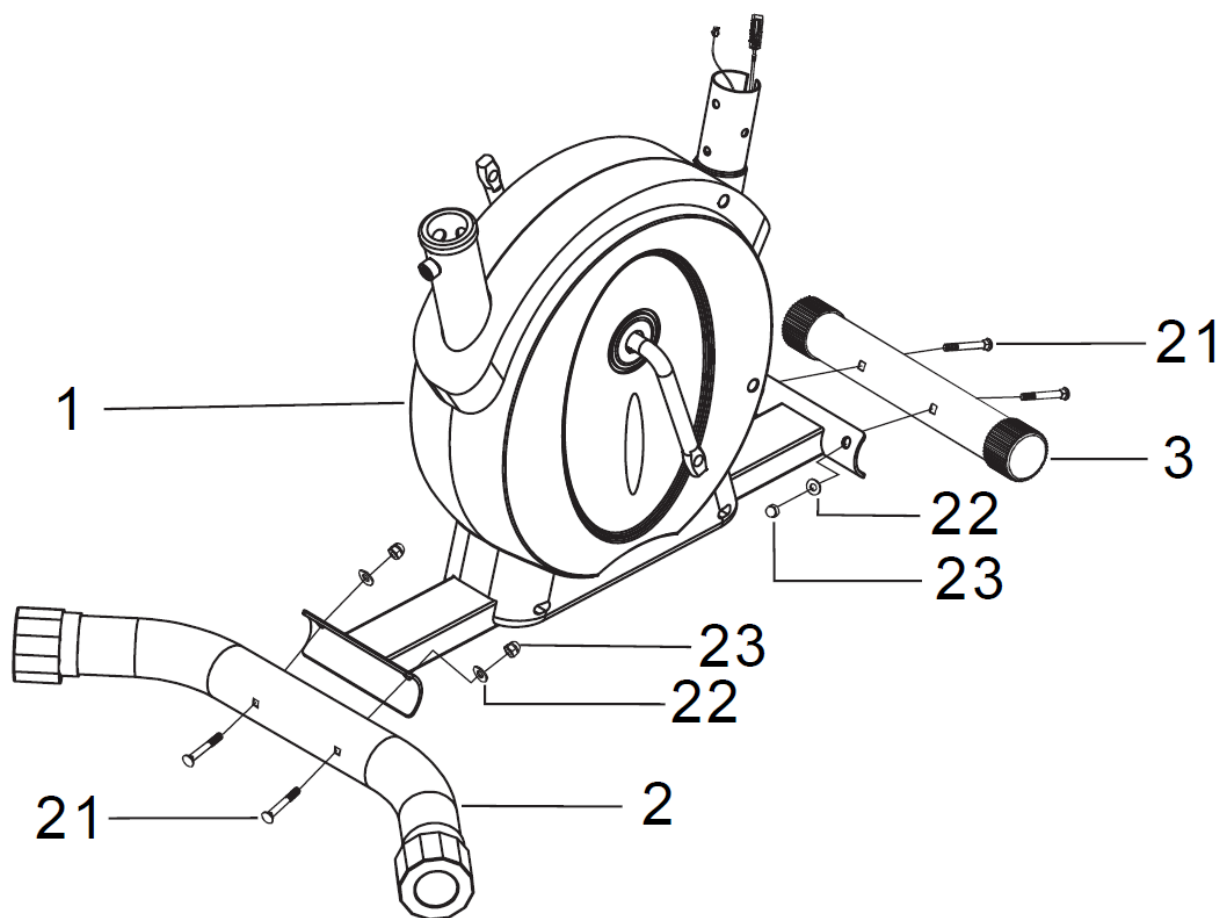
LISTA CZĘŚCI

NO	Description	QTY	NO	Description	QTY
01	Rama główna	1	14	Rurka	1
02	Tylna stopa	1	15	Ośłona	1
03	Przednia stopa	1	16	Kabel pulsu	1
04	Wspornik górny	1	17	Kabel komputera	1
05	Kierownica	1	18	Przewód czujnika	1
06	Komputer	1	19	Dolny hak napinający	1
07	Siodełko	1	20	Górny kabel napinający	1
08	Wspornik siodełka	1	21	Śruba (M8X60)	4
09	Tuba	1	22	Podkładka (Ø8)	8
10	Ośłona łańcucha (L/R)	1	23	Nakrętka (M8)	4
11	Pokrętło regulacji siodełka	1	24	Śruba M8x15	4
12	Pokrętło regulacji	1	25	Podkładka płaska (Ø8)	4
13	Gałka	1	26	Nakrętka nylonowa M8	3

		
21 – 4 szt	22 – 8 szt	23 – 4 szt
		
24 – 4 szt	25 – 4 szt	26 – 3 szt
		
Klucz		Klucz imbusowy

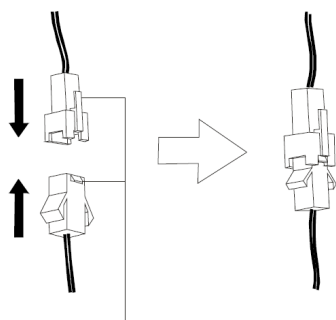
ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 1:

- I. Przymocuj przednią stopę za pomocą dwóch śrub(21) do przedniej dolnej części stabilizatora oraz zabezpiecz za pomocą dwóch podkładek(22) oraz dwóch nakrętek(23).
- II. Przymocuj tylną stopę(2) za pomocą dwóch śrub(21) do tyłu stabilizatora i zabezpiecz za pomocą dwóch podkładek(22) oraz dwóch nakrętek(23).

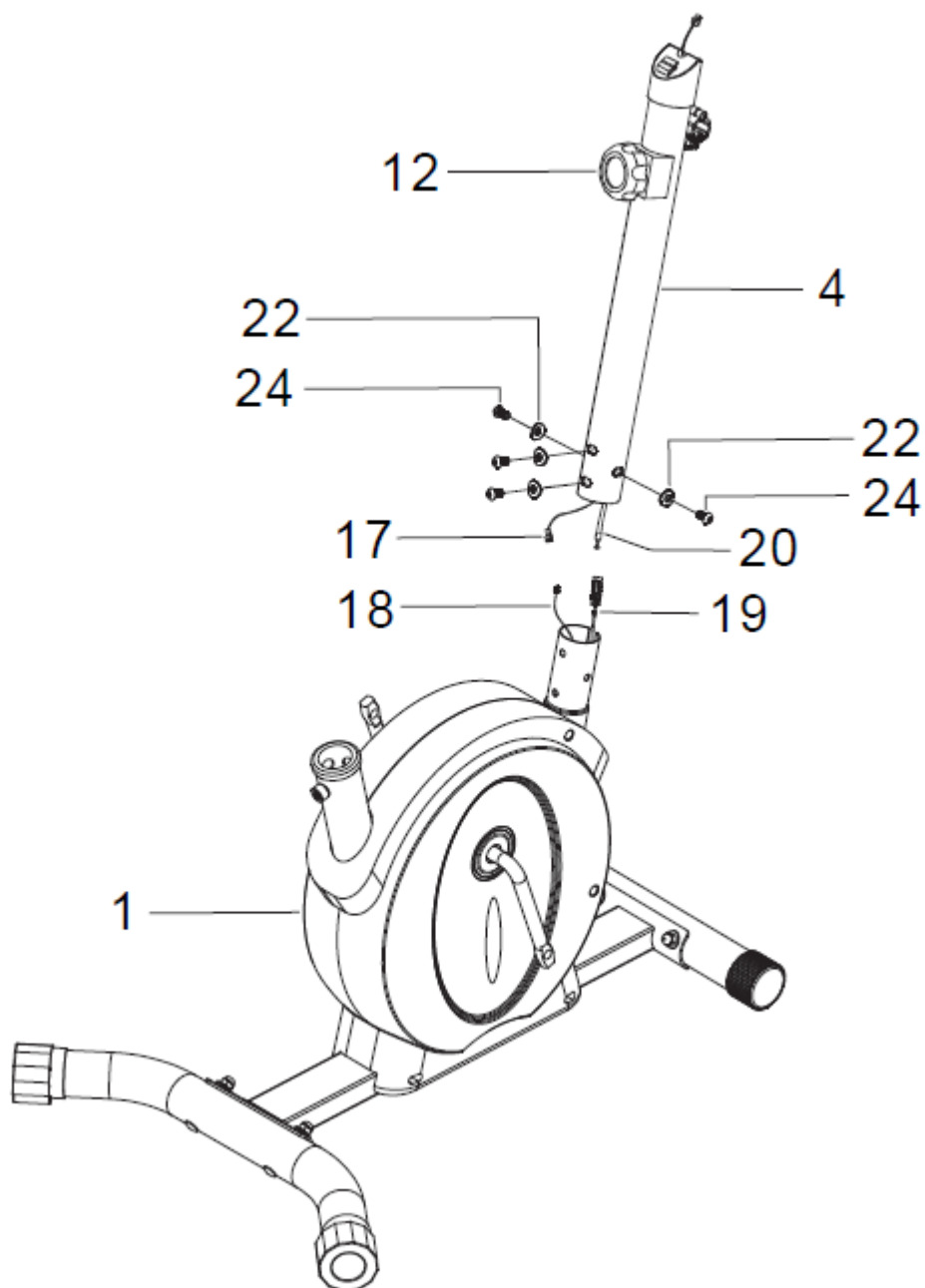


ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 2:

Połącz kabel (17) z przewodem czujnika. (18).



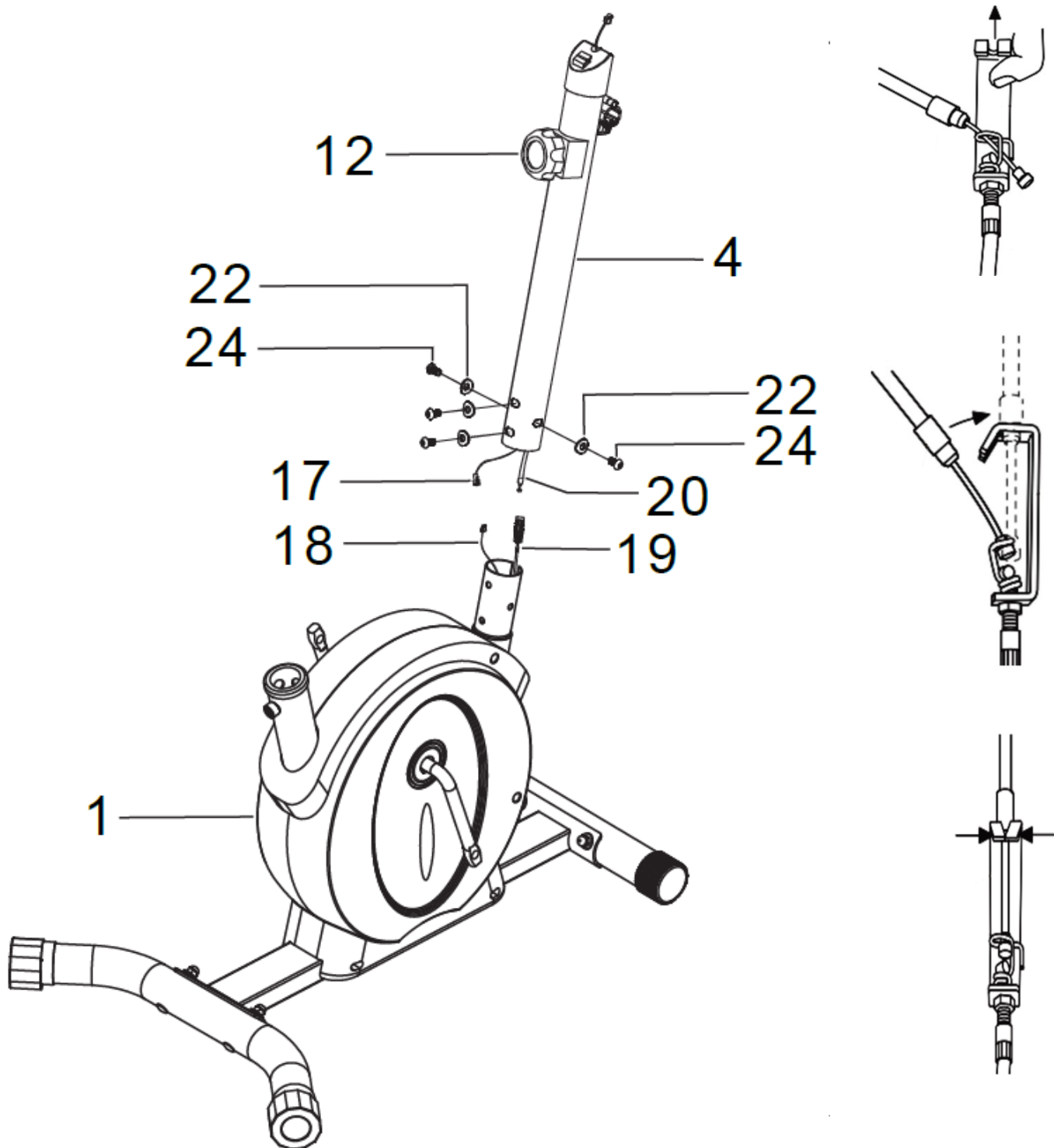
Te dwie części muszą znajdować się po tej samej stronie w trakcie złączania.



ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 3:

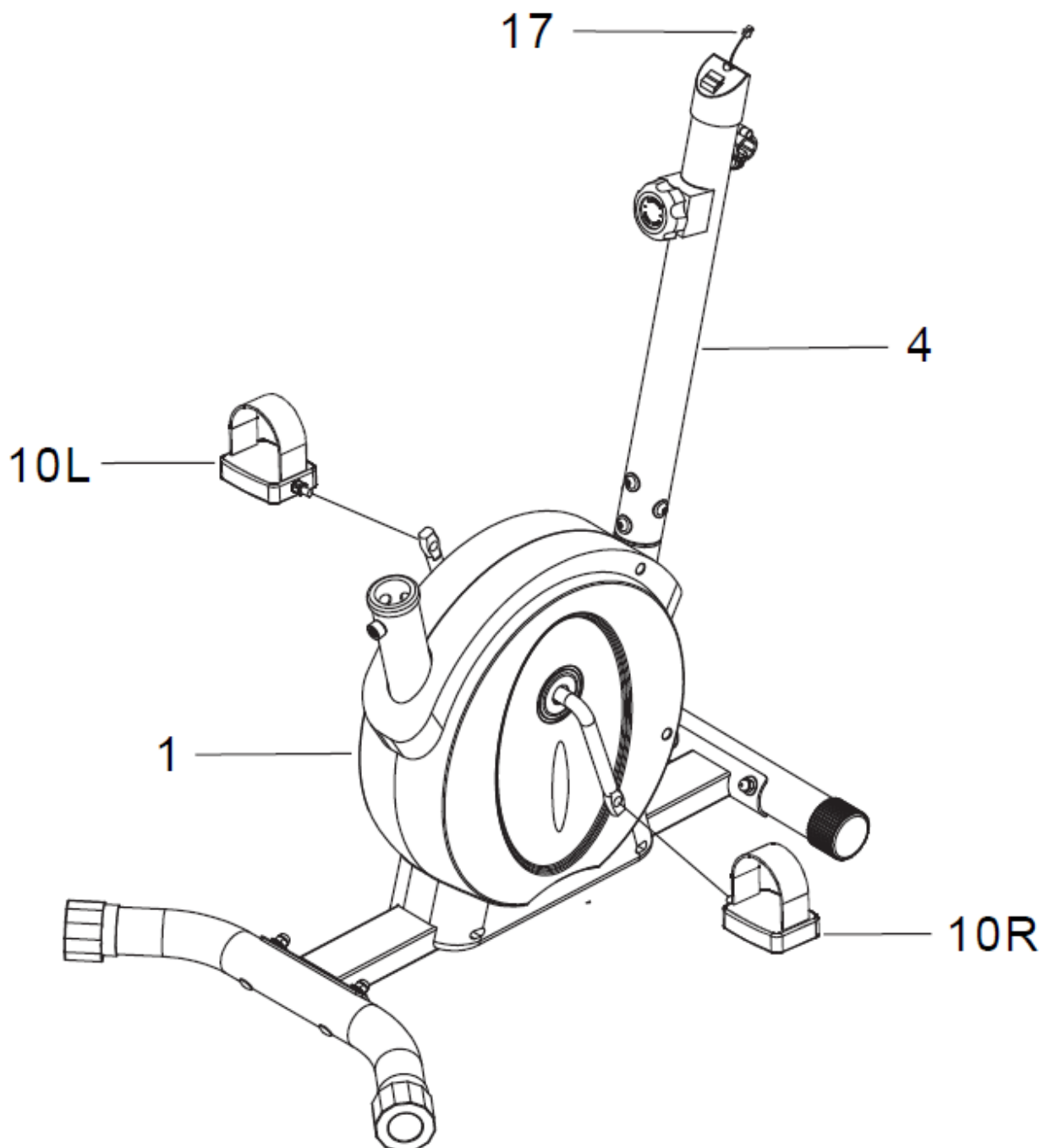
Najpierw ustaw napięcie na najwyższy poziom (poziom-8). Następnie połącz pokrętko regulacji(12) z górnym pokrętkiem regulacji naciągu za pomocą linki napinającej(19).

Przymocuj wspornik górny(4) do ramy głównej(1) za pomocą podkładki(22), śruby(24) oraz podkładki(21).



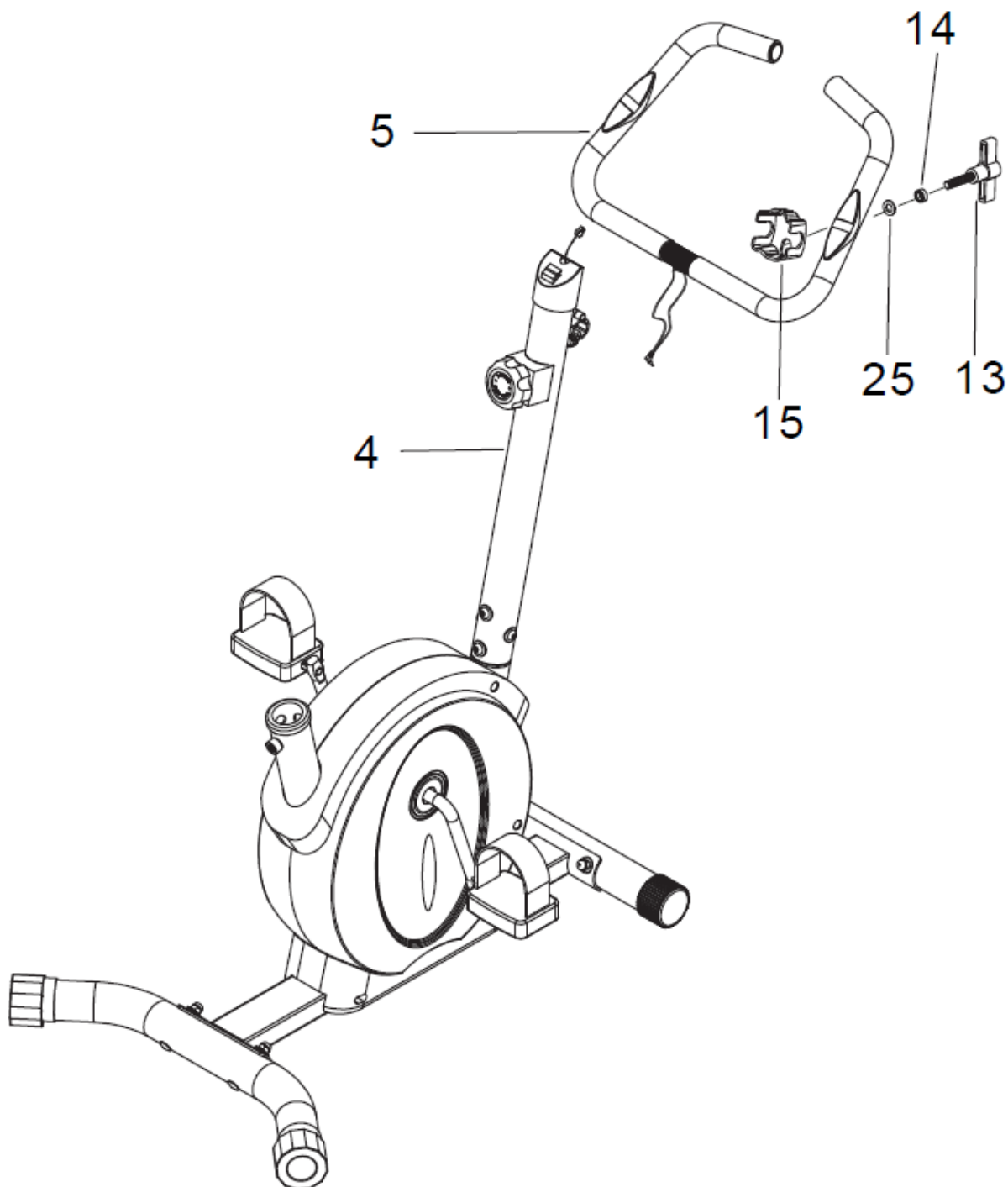
ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 4:

Trzymaj przewód komputera(17) na zewnątrz. Pedaly(10) są oznaczone literami L- lewy, P- prawy. Zamontuj je do odpowiednich ramion korby. Prawe ramię korby znajduje się po prawej stronie roweru, gdy na nim siedzisz. Zwróć uwagę, że prawy pedał powinien być wkręcony zgodnie z ruchem wskazówek zegara, a lewy w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 5:

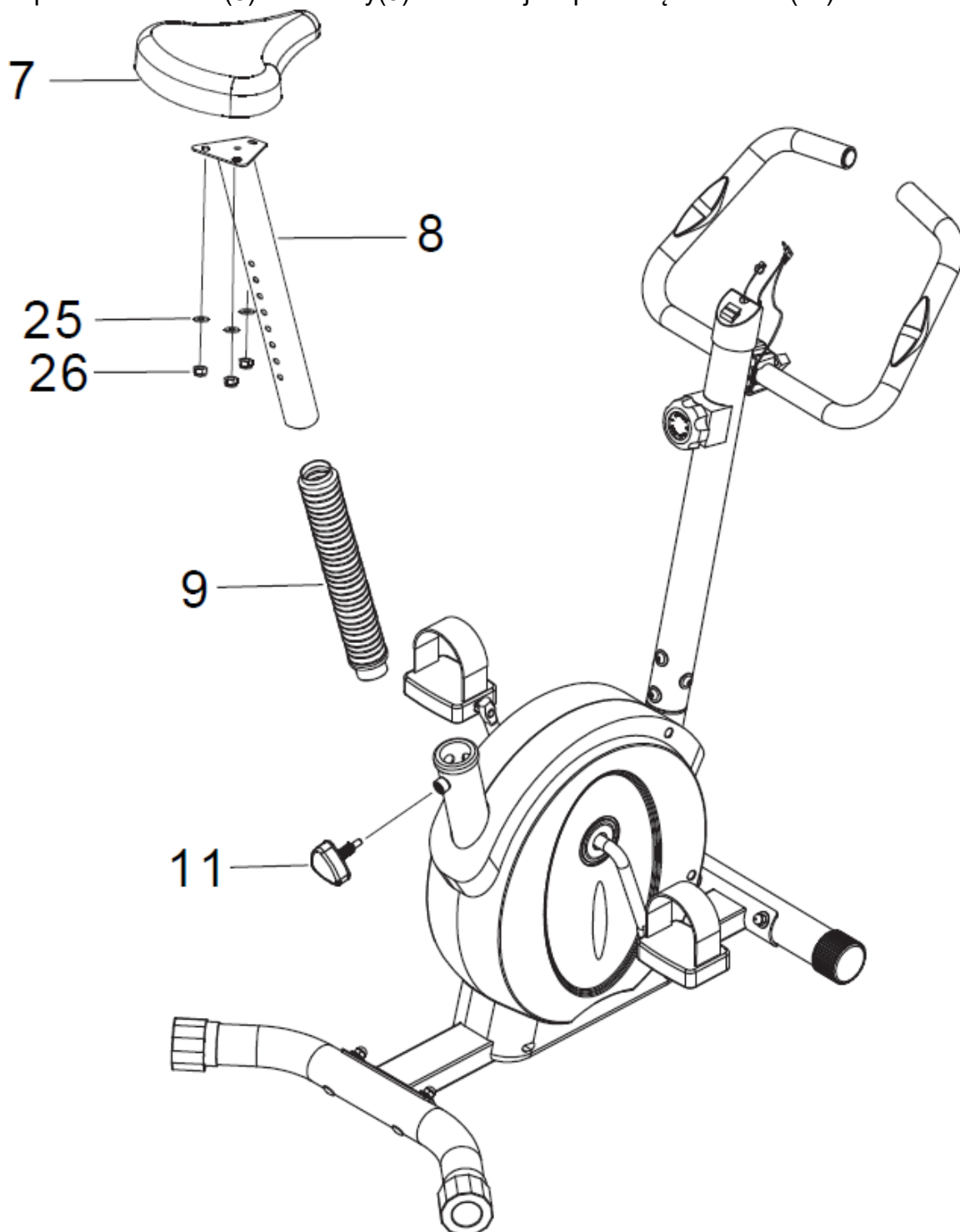
Trzymaj przewód pulsowy na zewnątrz. Nałóż kierownicę(5) na wspornik górny(4) i zabezpiecz go pokrętką(13), rurką(14) oraz osłoną(15) i podkładką(25).



ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 6:

Przymocuj siedzisko(7) do wspornika siedziska(8) i zabezpiecz je trzema podkładkami(25) i nakrętką(26).

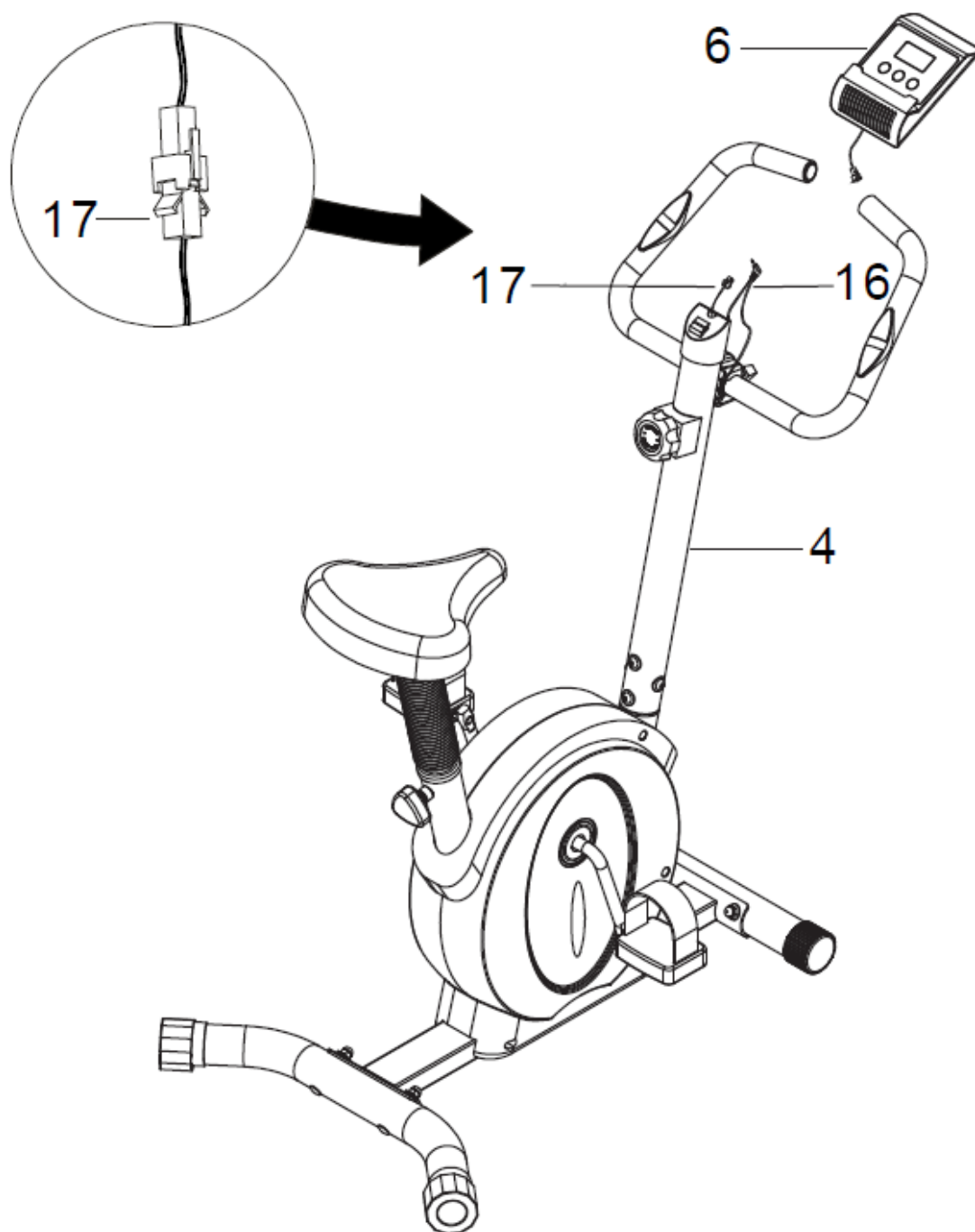
Włóż wspornik siedziska(8) do osłony(9) i zamocuj za pomocą zawlecжки(11).



ISTRUKCJA MONTAŻU – KROK 7:

Włóż do komputera 2 baterie 1,5 „AA”. Następnie sprawdź czy komputer wyświetla cyfry na LCD czy nie. Wymontuj 2 szt. śrub i podkładek z komputera.

Połącz przewód komputera (17) oraz przewód pulsu (16) z komputerem (6).
Przymocuj komputer za pomocą dwóch śrub i podkładek do wspornika komputera. **KOMPUTER:**



DOSTĘPNE FUNKCJE:

TIME (TM) /CZAS/: Mierzy czas ćwiczeń od ich rozpoczęcia do ich zakończenia

SPEED (SPD) /PRĘDKOŚĆ/: Wyświetla aktualną prędkość

DISTANCE (DST) /DYSTANS Zlicza skumulowany przebyty dystans ćwiczeń

ODO – Wyświetla całkowity przebyty dystans (należy naciskać przycisk MODE aż wskaźnik przejdzie do funkcji ODO)

CALORIES (CAL) /KALORIE/: Zlicza kalorie spalone podczas ćwiczeń

PULSE wyświetla puls w trakcie wykonywania ćwiczeń

Scan: Wyświetla wszystkie dostępne funkcje i wartości co 4 sek. Aby włączyć funkcję naciśnij MODE kilkakrotnie aż zobaczysz Scan na ekranie.

TIME (TM).....od 0 do 99:59 MIN

Czas

SPEED (SPD)..... od 0 do 99.9 KM/GODZ.

Prędkość

DISTANCE (DST)..... od 0 do 999.99 KM

Dystans

CALORIES (CAL)od 0 do 9999 KCAL

Kalorie

PULSE.....od 0,40do 240BPM

Aby zacząć trening po prostu rozpocznij pedałowac. Komputer włączy się automatycznie. Możesz go też włączyć naciskając przycisk MODE

ZAKRES STOSOWANIA

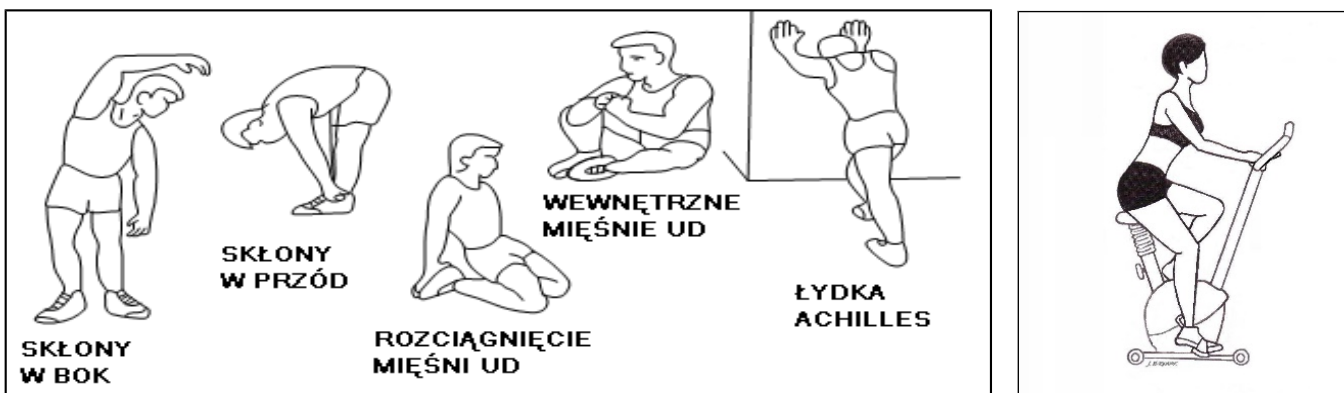
Ćwiczenia na rowerku stacjonarnym zastępują ćwiczenia wykonywane na zwykłym rowerze.

Rower mechaniczny M8750 jest urządzeniem klasy H przeznaczonym wyłącznie do użytku domowego. Nie może być używany w celach terapeutycznych, rehabilitacyjnych i komercyjnych

INSTRUKCJA TRENINGU

1. Rozgrzewka

Przed rozpoczęciem treningu sugerujemy wykonać ćwiczenia rozgrzewające przedstawione poniżej na rysunku. Każde ćwiczenie powinno być wykonywane, co najmniej przez 30 sekund. Rozgrzewka zmniejsza ryzyko kontuzji i skurczu mięśni i powoduje lepszą pracę mięśni.



2. Pozycja

Usiądź na siodełku, stopy wsuń w pedały tak by były zablokowane pomiędzy podstawą pedału a paskiem zabezpieczającym, dłonie oprzyj na kierownicy. W trakcie ćwiczeń należy mieć wyprostowane plecy.

3. Trening

Aby poprawić swoją kondycję i zdrowie należy przestrzegać podanych instrukcji treningu. Jeżeli wcześniej nie byłeś aktywny fizycznie przez dłuższy okres czasu powinieneś skonsultować się z lekarzem przed rozpoczęciem ćwiczeń.

4. Organizacja treningu

Rozgrzewka:

Przed każdym treningiem powinieneś się rozgrzewać przez 5-10 minut. Można wykonać kilka ćwiczeń rozciągających lub pedałowac przez kilka minut przy małym oporze.

Sesje treningowe:

Długość treningu może być określona według następującej reguły:

- Trening codzienny: ok. 10 min
- 2-3 razy w tygodniu: ok./30 min
- 1-2 razy w tygodniu: ok.60 min

Odpoczynek:

Wraz z końcem treningu należy stopniowo zmniejszać intensywność. Aby zapobiec skurczom mięśni zaleca się również ćwiczenia rozciągające.

Sukces

Nawet po krótkim okresie czasu zauważysz, że musisz stopniowo zwiększać opór, aby utrzymać optymalny poziom pulsu. Treningi będą coraz łatwiejsze i będziesz się czuł sprawniejszy w ciągu normalnego dnia. Jednak należy się zmotywować do regularnych ćwiczeń. Wybierz określoną godzinę treningu i nie rozpoczynaj ćwiczeń zbyt agresywnie.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

This product has been designed for home use only and built for optimum safety. Please note the following safety precautions:

- 1. Before starting any exercise program you should consult your doctor to determine if you have any physical or health conditions that could create a risk to your health and safety, or prevent you from using the equipment properly. Your doctor's advice is essential if you are taking medication that affects your heart rate, blood pressure or cholesterol level. This is especially important for persons over the age of 35, pregnant women, or those with pre-existing health problems or balance impairments.**
2. Before using this equipment to exercise, always do stretching exercises to properly warm up.
3. Be aware of your body's signals. Incorrect or excessive exercise can damage your health. Stop exercising if you experience any of the following symptoms: pain, tightness in your chest, irregular heartbeat, extreme shortness of breath, feeling light headed, dizzy or nauseous. If you do experience any of these conditions you should consult your doctor before continuing with exercise program. Injuries to health may result from incorrect or excessive training.
4. During exercises and after keep children and pets away from the equipment.
5. Use the equipment on a stable and levelled surface with a protective cover for your floor or carpet. Move all sharp objects.
6. Free area shall be not less than 0,6 m greater than the training area in the directions from which the equipment is accessed. Free area must also include the area for emergency dismount. Where equipment is positioned adjacent to each other the value of the free area may be shared.
7. Before each use, visually inspect the unit including hardware and resistance bends.
8. Before using the equipment, check if the nuts, bolts and other bends are securely tightened.
9. Always use the equipment as indicated. If you find any defective components whilst assembling or checking the equipment, or if you hear any unusual noise coming from the equipment while using, stop. Do not use the equipment until the problem has been rectified.
10. Do not insert any object into any openings.
11. Be aware of all regulation and constructions parts which may disturb during exercises.
12. The safety level of the equipment can only be maintained if it is regularly examined for damage and/or wear and tear.
13. Wear suitable clothing whilst using the equipment. Avoid wearing loose clothing which may get caught in the equipment or that may restrict or prevent movement.
- 14. The equipment has been tested and certified according to EN ISO 20957-1 under class H. It is not suitable for therapeutic use.**
15. Care must be taken when lifting or moving the equipment so as not to injure your back. Always use proper lifting techniques and/or use assistance.
16. The equipment is designed for adult use only. Keep unsupervised children away from the equipment.
17. Assemble this unit as described in this manual. Use only parts from the set. Check all parts with the part list.

WARNING: READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING ANY FITNESS EQUIPMENT. WE ASSUME NO RESPONSIBILITY FOR PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE CAUSED BY OR THROUGH THE USE OF THIS PRODUCT

Maintenance

Proper maintenance is very important to ensure a faultless and operational condition of the treadmill. Improper maintenance can cause damage to the treadmill or shorten the life of the product. All parts of the must be checked and tightened regularly. Worn out parts must be replaced immediately.

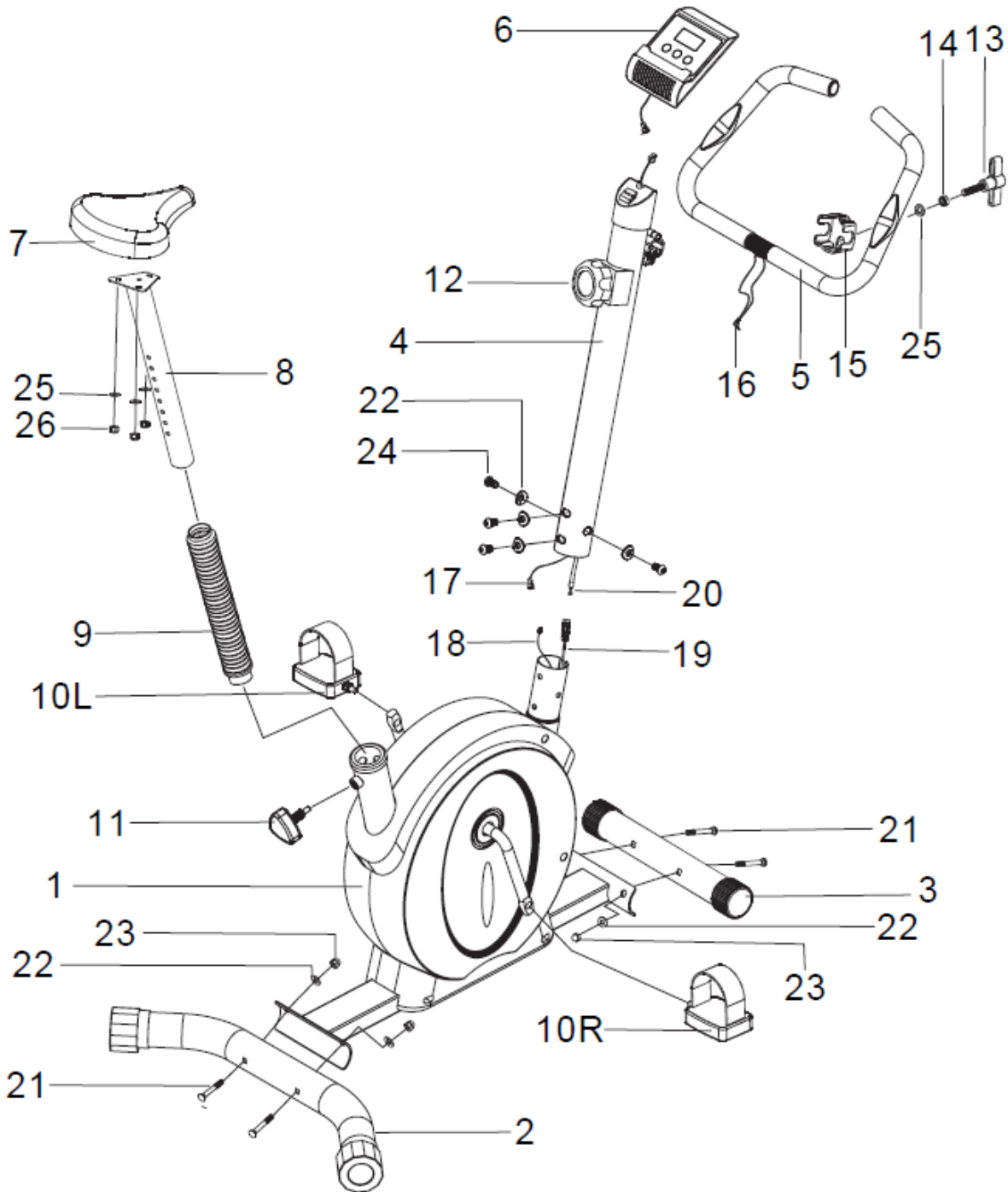
Technical data

Max user's weight: 100 kg

Flywheel: 1.4 kg



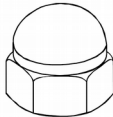
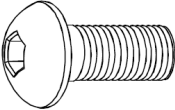
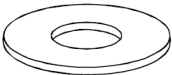
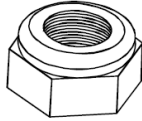
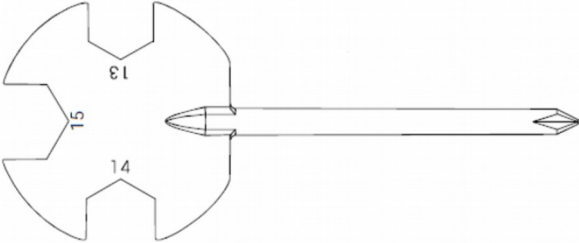
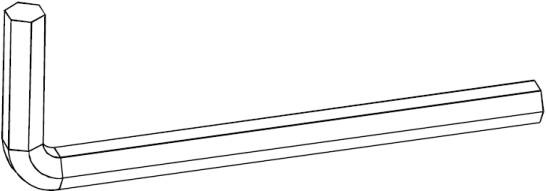
Dimensions: 95 X 45 X 106 cm

EXPLODED DRAWING:



PART LIST

NO	Description	QTY	NO	Description	QTY
01	Main Frame	1	14	Tube	1
02	Rear Stabilizer	1	15	Plastic Cover	1
03	Front Stabilizer	1	16	Hand Pulse Cable	1
04	Upper Support	1	17	Computer Extension Wire	1
05	Handle Bar	1	18	Sensor Wire	1
06	Computer	1	19	Lower tension hook	1
07	Seat	1	20	Upper tension cable	1
08	Seat Support	1	21	Carriage Bolt (M8X60)	4
09	Plastic Pipe	1	22	Curved Washer(Ø8)	8
10	Chain Cover(L/R)	1	23	Domed Nut(M8)	4
11	Pin M12	1	24	M8x15 Bolt	4
12	Tension Adjusting Knob with Cable	1	25	Washer(Ø8)	4
13	Knob	1	26	M8 NYLOCK Nut	3

		
21 – QTY 4	22 – QTY 8	23 – QTY 4
		
24 – QTY 4	25 – QTY 4	26 – QTY 3
		
Cross wrench		Allen wrench

ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 1:

- I. Fasten the front stabilizer(3) with 2 bolts(21) to front underside of stabilizer and secure it with 2 curved washer(22) and 2 domed nuts(23).
- II. Fasten rear stabilizer(2) with 2 bolts(21) to the underside of stabilizer and secure it with 2 Curved Washer(22) and 2 cap nuts(23).

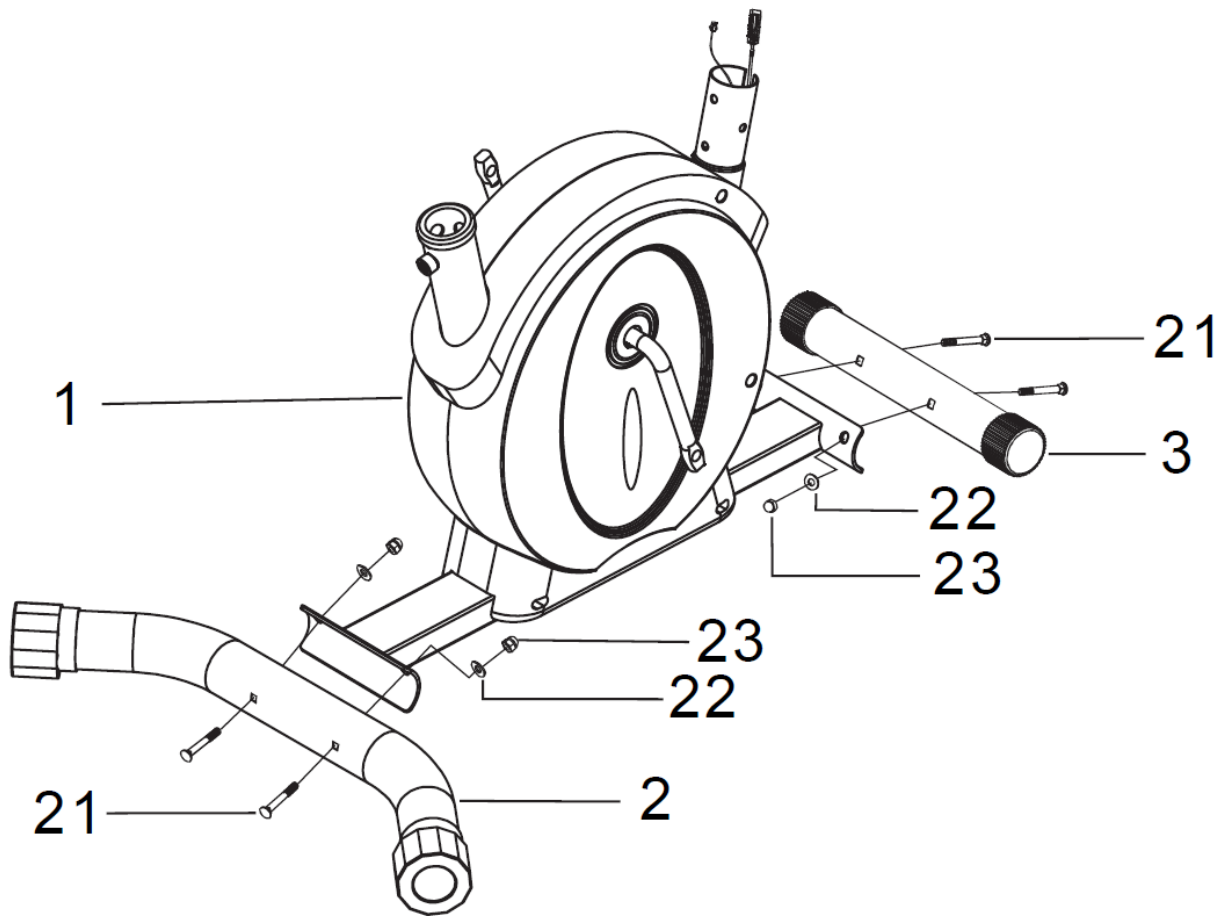
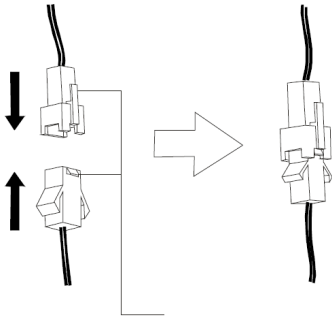


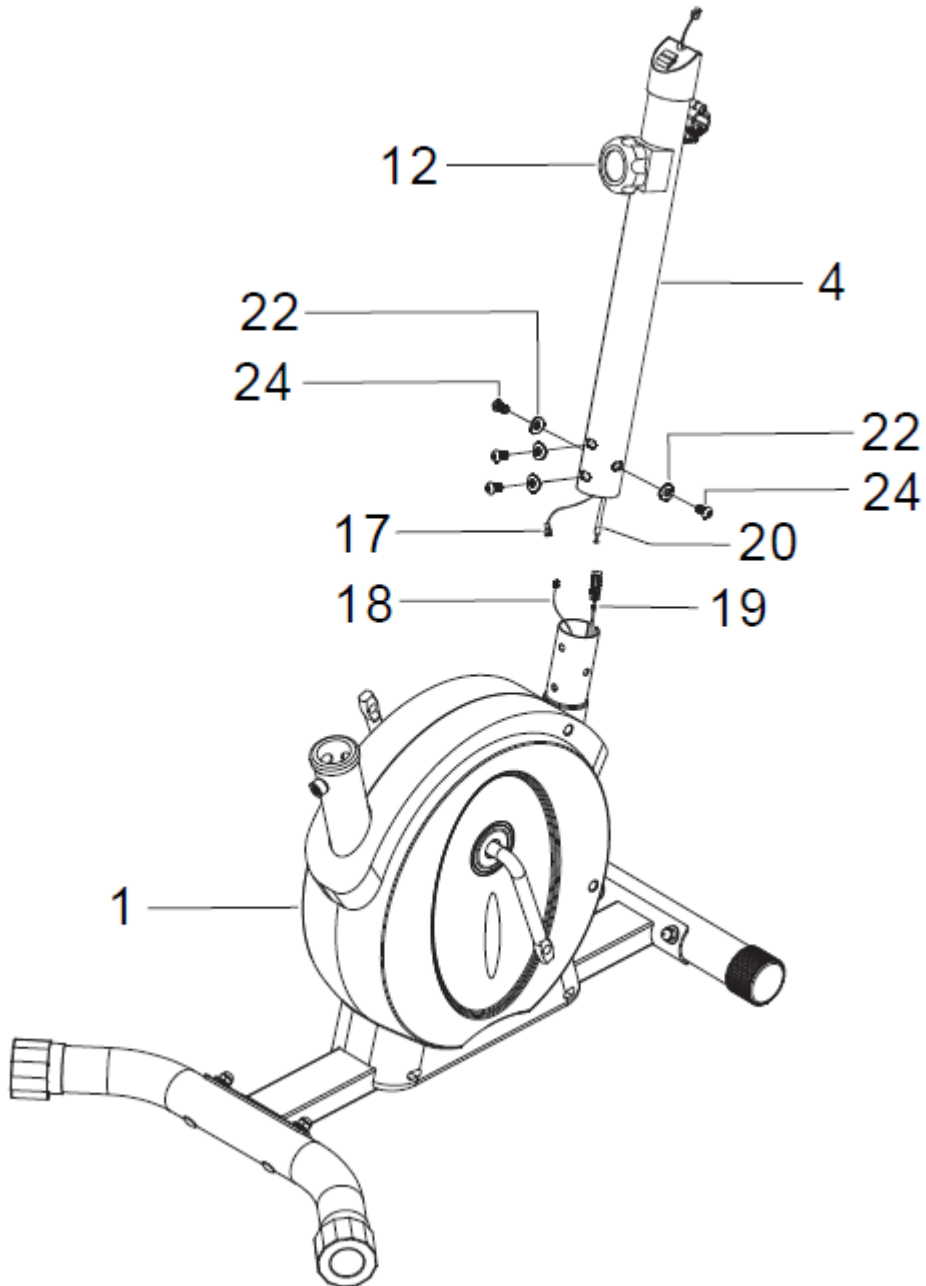
FIG.4
Install the Pedal (29) on the Pedal Tube (3) with Hex Head Bolt (21),Nylon Nut(22) , Fix the Left handlebar(8) and Right Left handlebar(8) and Right Handlebar(9) with the Lower Handle bar (5) (6) by bolt(34) , Arc washer (27) Domed Nut (36).

ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 2:

Connect the computer wire (17) and sensor wire (18).



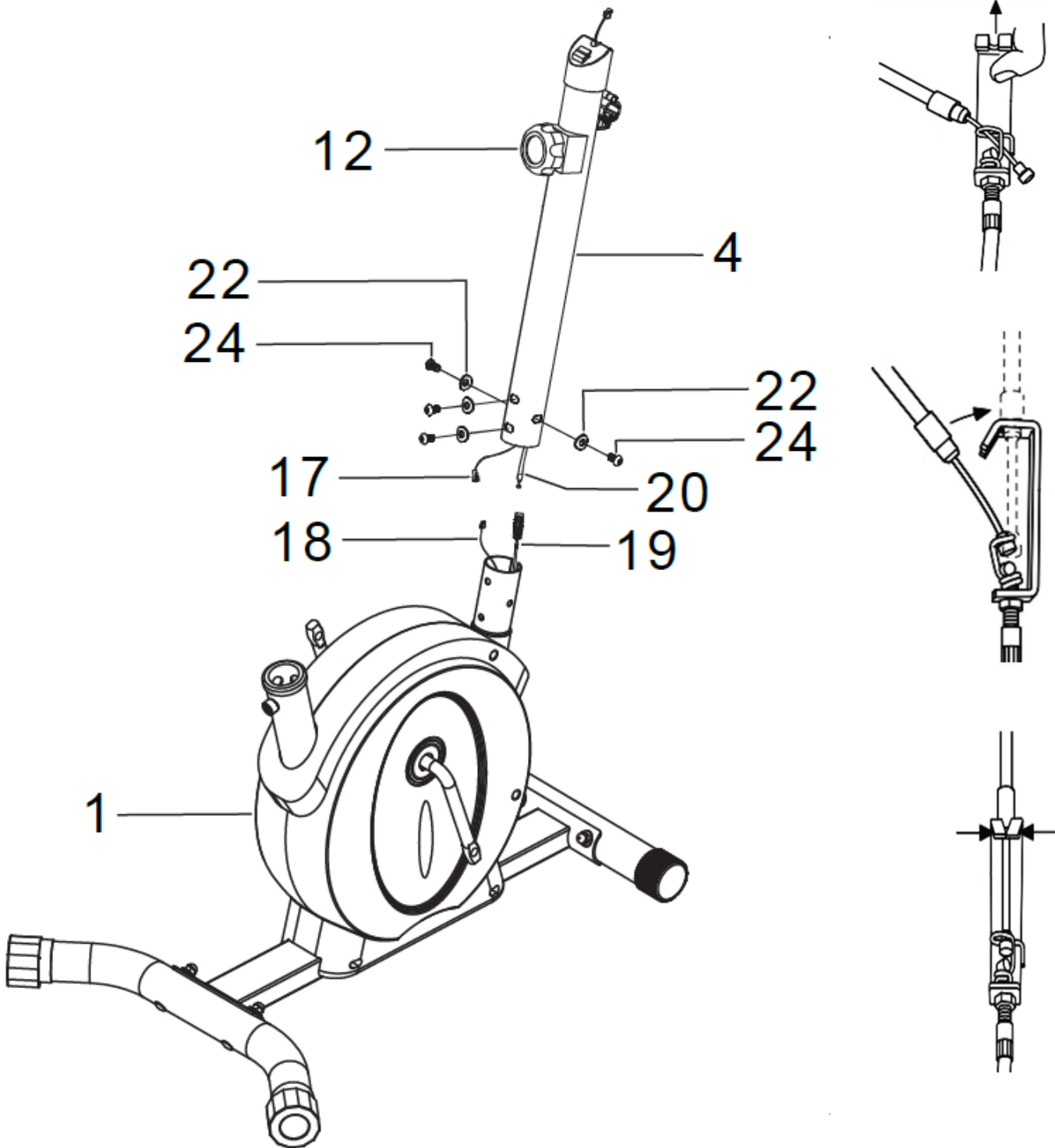
These two parts need to be in the same side when connect.



ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 3:

First, turn the tension to the maximum section (level-8). Then connect hook from (12) with upper Tension Adjusting Knob with Cable tension cable (19).

Fasten the upper support (4) into the main frame (1) with curved washer (22), bolts (24) and spring washer (21)

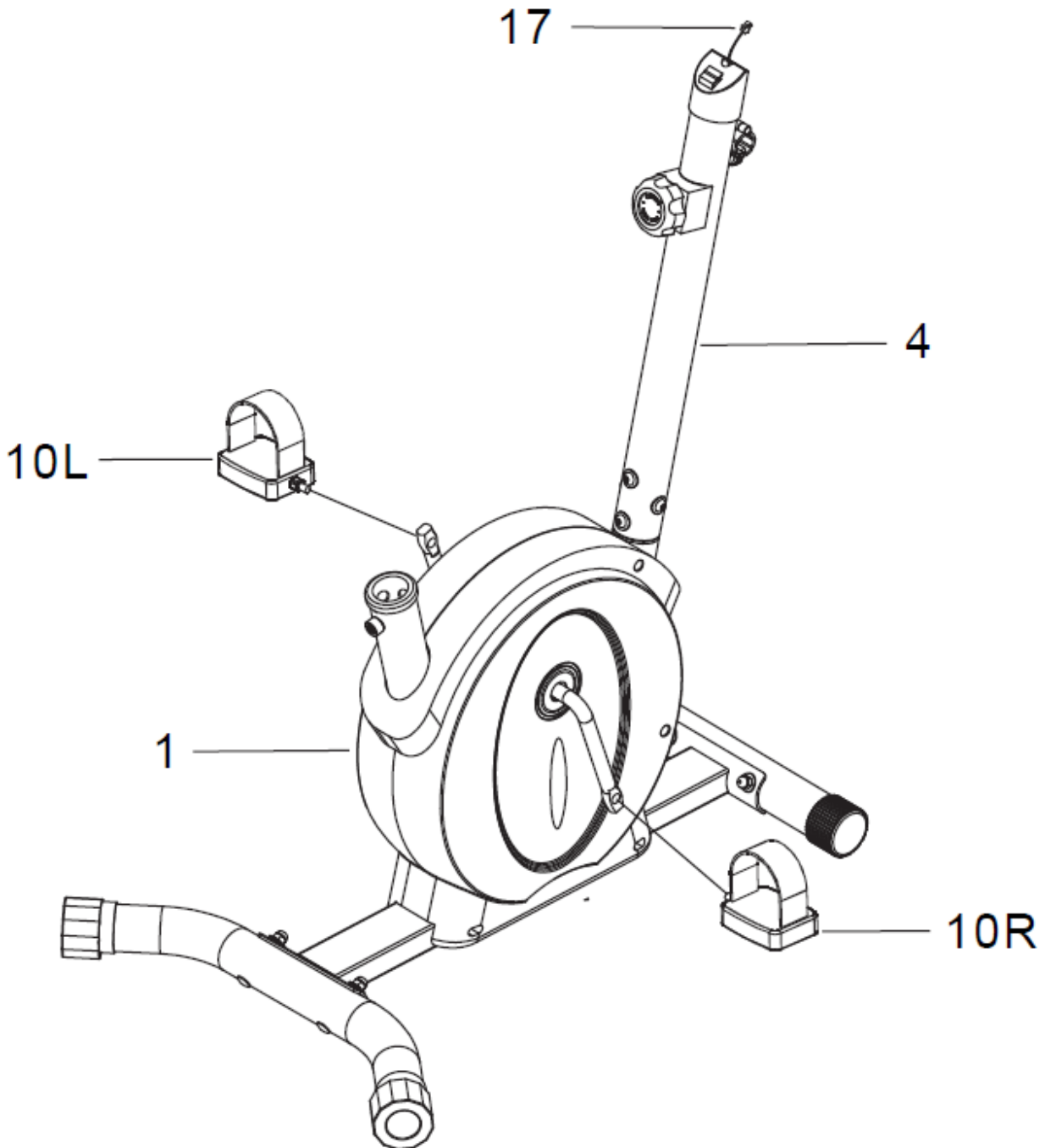


ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 4:

Keep the computer wire (17) outside.

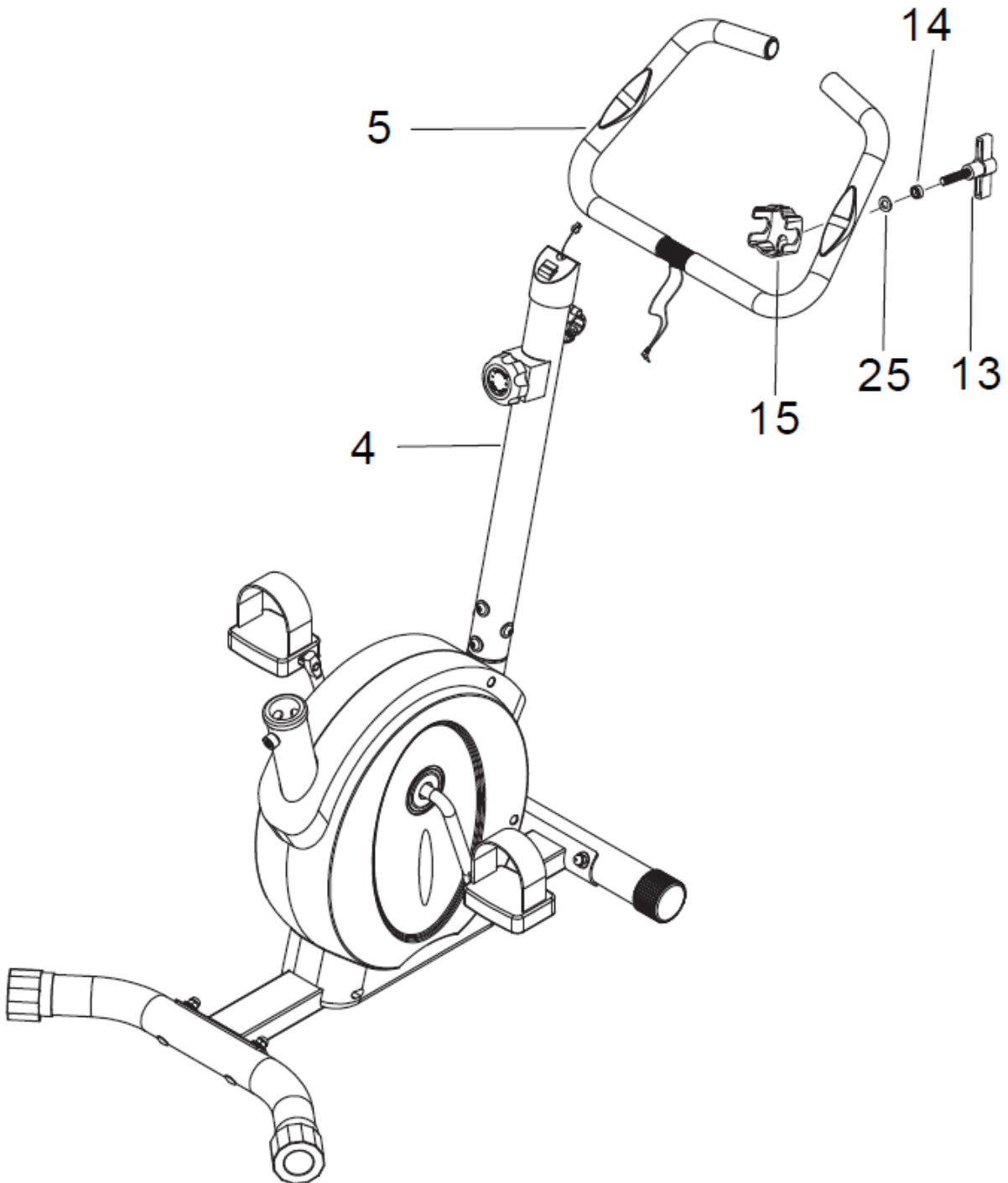
The pedals (10) are marked "L" and "R"---Left and Right.

Connect them to their appropriate crank arms. The right crank arm is on the right hand side of the cycle as you sit on it. Note that the Right pedal should be threaded on clockwise and the Left pedal anti-clockwise.



ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 5:

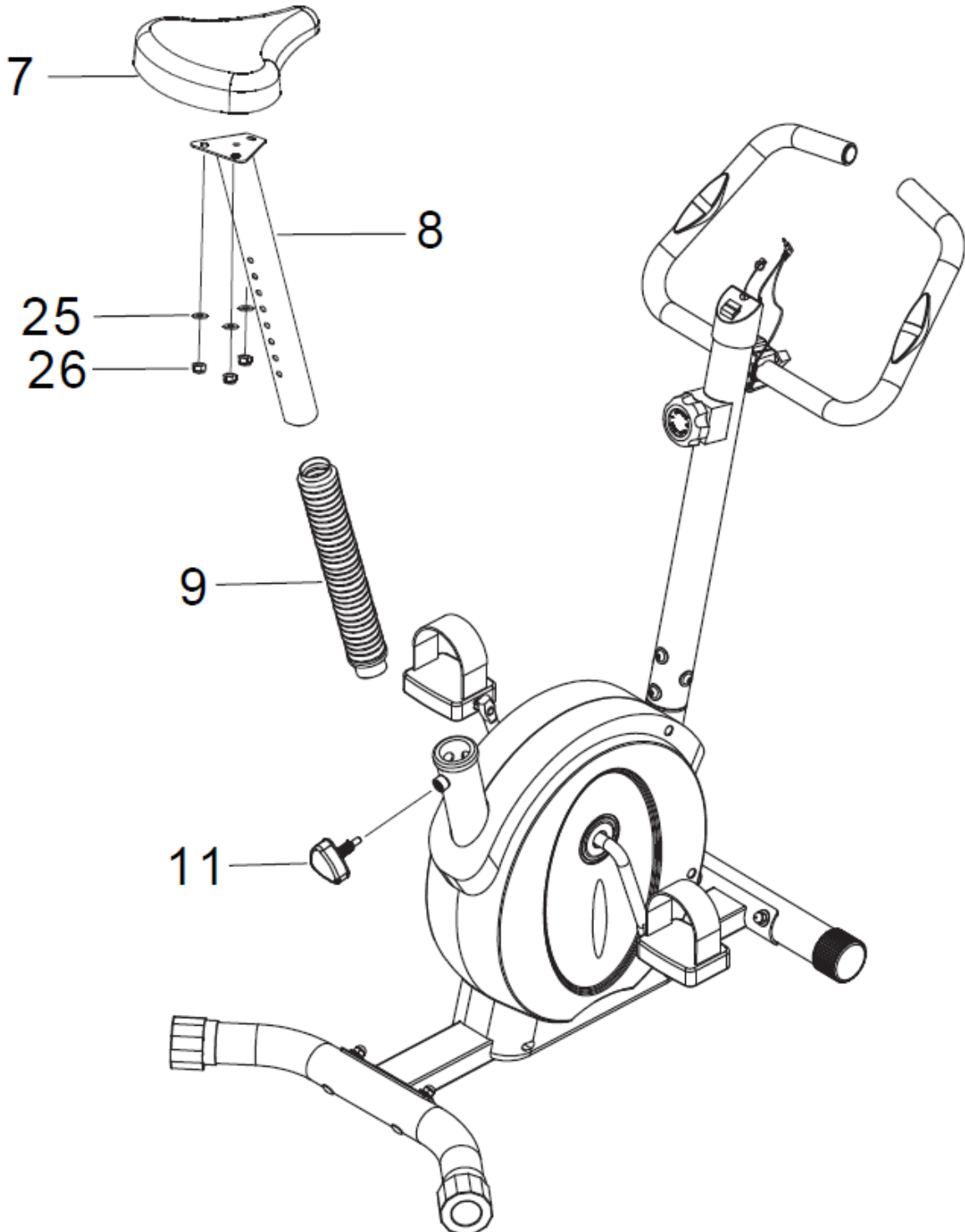
Keep hand pulse wire outside. Then Put the upper bar (5) on the upper support (4) and secure it with the knob (13), tube (14), Plastic Cover (15), Washer (25).



ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 6:

Fasten the seat (7) to the seat support (8) and secure them with 3 washers (25) and NYLOCK nut (26).

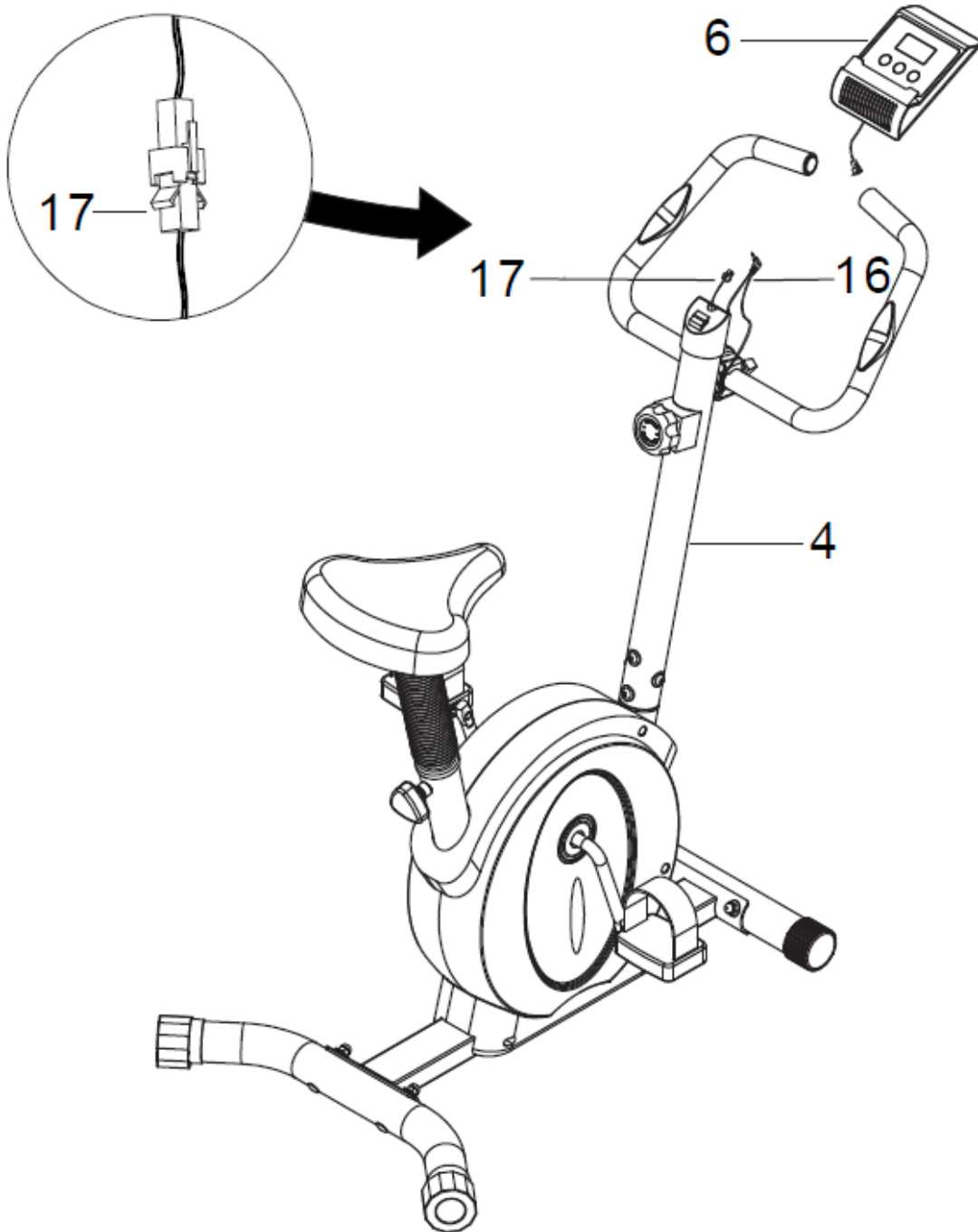
Put the seat support (8) into the plastic cover (9). Fasten the seat support (8) with the pull pin (11).



ASSEMBLY INSTRUCTION STEP 7:

Put 2pcs of 1.5 “AA” size batteries into the computer. Then see the computer displays numbers on LCD or not.. Demount 2pcs of screws and washers from the computer.

Insert the computer wire (17) and hand pulse wire (16) into the computer (6). Fasten computer with 2pcs of bolts and washers. And fix the computer (6) into the computer support. Now, your machine is ready for use.



COMPUTER:

SPECIFICATIONS:

SPEED.....0.0-99.9KM/H or ML/H
TIME.....0:00-99:59
DISTANCE0.0-999.9KM or ML
ODO(if have).....0.00-999.9KM or ML
PULSE(if have).....40-240BPM
CALORIE.....0.0-999.9KCAL

KEY FUNCTIONS:

MODE(SELECT/RESET): This key lets you to select and lock on to a particular function you want.

OPERATION PROCEDURES:

1. AUTO ON/OFF

- ◆ The system turns on when any key is pressed or when it sensor an input from the speed sensor.
- ◆ The system turns off automatically when the speed has no signal input or no key are pressed for approximately 4 minutes.

2. RESET

The unit can be reset by either changing battery or pressing the MODE key for 3 seconds.

SCAN: Automatically display changes every 4 seconds.

TERMS OF REFERENCES

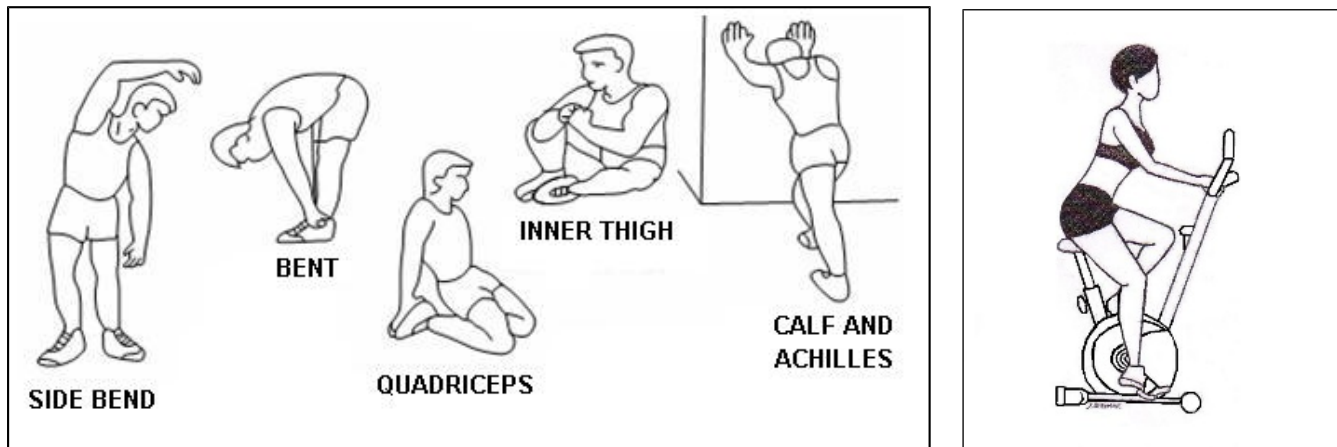
Stationary bike exercises are replacing bicycle exercises. **Exercise bike is item class H. Unit is not intended for commercial use therapy or rehabilitation.**

WARNING Heart rate monitoring systems may be inaccurate. Over exercising may result in serious injury or death. If you feel faint stop exercising immediately.

TRAINING INSTRUCTION

1. Warm-Up

To prevent injury and maximize performance we recommend that each workout period starts with a warm-up. We suggest you do the following exercise as the sketch map. Each exercise at least about 30 seconds.



2. Position

Seat down at the saddle, put feet's in to pedals, hands put on the handlebar. Keep your back straight.

3. Training Organization

Warm-up:

Before every training you should warm-up for 5-10 minutes. Here you can do some stretching and training with low resistance.

Training session:

During the actual training a rate of 70% -85% of the maximum pulse rate should be chosen. The time-length of your training session can be calculated with the following rule of thumb:

- daily training session: approx. 10 min. per unit
- 2-3 x per week: approx. 30 min. per unit
- 1-2 x per week: approx. 60 min. per unit

Cool down:

To introduce an effective cool-down of the muscles and the metabolism the intensity should be drastically decreased during the last 5 – 10 minutes. Stretching is also helpful for the prevention of muscle aches.

Success

Even after a short period of regular exercises you will notice that you constantly have to increase the resistance to reach your optimum pulse rate. The units will be continuously easier and you will feel a lot fitter during your normal day. For this achievement you should motivate yourself to exercise regularly. Choose fixed hours for your training session and do not start training too aggressively. An old quote amongst sportsmen says: "The most difficult thing about training is to start it."

Even though we go to great efforts to ensure the quality of each product we produce, occasional errors and /or omissions do occur. In any event should you find this product to has either a defective or a missing part, Please contact us for a replacement.

RADY TÝKAJÍCÍ SE BEZPEČNOSTI

Tento výrobek je určen pouze k domácímu využití a byl navržen tak, aby byla zajištěna maximální bezpečnost. Měly by být dodržovány následující zásady:

1. Před započatím tréninku se poradte s lékařem za účelem vyloučení překážek ve využívání tohoto cvičebního zařízení. Rozhodnutí lékaře je nezbytné v případě užívání léků majících vliv na činnost srdce, tlak krve a hladinu cholesterolu. Je to také nezbytné u osob starších 35 let a osob majících zdravotní potíže.
2. Před započatím tréninku proveďte vždy rozcvičku.
3. Všimněte si znepokojujících signálů. Nesprávné nebo nadměrné cvičení je nebezpečné pro zdraví. Pokud se v průběhu tréninku objeví bolesti hlavy nebo závratě, bolest na hrudníku, nepravidelný srdeční rytmus nebo jiné znepokojující projevy, je potřeba trénink okamžitě přerušit a poradit se s lékařem. Úrazy mohou být způsobené nepravidelným nebo příliš intenzivním tréninkem.
4. V průběhu tréninku a po jeho ukončení zajistěte, aby k zařízení neměly přístup děti a zvířata.
5. Zařízení je potřeba postavit na suchém a rovném povrchu. Z nejbližšího okolí zařízení je potřeba odstranit veškeré ostré předměty. Zařízení je potřeba chránit před vlhkostí a eventuální nerovnosti podlahy je potřeba vyrovnat. Je doporučeno používat speciální antiskluzový podklad, který zabrání posouvání se zařízení během tréninku.
6. Volný prostor kolem zařízení by neměl dosahovat do vzdálenosti menší než 0,6 m a větší než je dostupná tréninková plocha. Volný prostor musí také zahrnovat prostor pro bezpečné sestoupení ze zařízení. Tam, kde se nacházejí dvě tato zařízení vedle sebe, může dojít k podělení volného prostoru.
7. Před prvním použitím, a dále v pravidelných intervalech, je potřeba kontrolovat upevnění šroubů a ostatních spojů.
8. Před započatím tréninku zjistěte upevnění jednotlivých částí a šroubů, které je spojují. Trénink je možné započít pouze v případě, že je zařízení řádně sestaveno.
9. Zařízení by mělo být pravidelně kontrolováno z hlediska opotřebení a poškození, pouze tehdy budou splněny bezpečnostní podmínky. Zvláštní pozornost je potřeba věnovat potahu a pěnovkám, které podléhají opotřebení nejrychleji. Poškozené části je potřeba co nejrychleji opravit nebo vyměnit - do té doby není možno zařízení používat.
10. Do otvorů nevkládejte žádné předměty.
11. Dávejte pozor na čouhající regulační části a jiné konstrukční části, které by při tréninku mohly překážet.
12. Zařízení využívejte pouze v souladu s jeho určením. Jestliže bude některá část poškozena nebo opotřebena nebo se během tréninku objeví znepokojující zvuky, okamžitě přerušete trénink. Nepoužívejte zařízení dokud nebude závada odstraněna.
13. Cvičte v pohodlném oblečení a sportovní obuvi. Vyhněte se volnému oblečení, které by se mohlo o vyčnívající části zachytit nebo by mohly omezovat volnost pohybu.
14. Zařízení spadá do kategorie H podle normy **EN ISO 20957-1**. Není možné jej využívat jako terapeutické zařízení.
15. Během zvedání nebo přenášení tohoto zařízení je potřeba mít správné držení těla, aby nedošlo k poškození páteře.
16. Zařízení je určeno pouze pro osoby dospělé. Děti bez dozoru udržujte v bezpečné vzdálenosti od zařízení.

17. Při montáži zařízení je potřeba přesně dodržovat návod a používat pouze části, které patří k zařízení. Před započítím montáže je potřeba zkontrolovat, zda všechny části, které jsou v seznamu, byly dodány.

UPOZORNĚNÍ: PŘED POUŽITÍM FITNESS ZAŘÍZENÍ JE POTŘEBA SI PŘEČÍST NÁVOD. NENESEME ZODPOVĚDNOST ZA ÚRAZY NEBO POŠKOZENÍ PŘEDMĚTŮ ZPŮSOBENÉ NESPRÁVNÝM POUŽÍVÁNÍM TOHOTO VÝROBKU.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Hmotnost setrvačnicku: – 1.4 kg

Rozměry po rozložení – 95 X 45 X 106 cm

Maximální zatížení výrobku – 100 kg

ÚDRŽBA

K čištění zařízení není vhodné používat agresivní čisticí prostředky. Používejte měkký, vlhký hadřík na odstraňování špíny a prachu. Odstraňujte stopy potu neboť kyselá reakce může poškodit potah. Zařízení je potřeba přechovávat na suchém místě, aby bylo chráněno před vlhkostí a korozi.

NASTAVENÍ VÝŠKY SEDÁTKA

Pro nastavení výšky sedátka povolte šroub upevňující vzpěru sedátka v rámu a přesouváním vzpěry sedátka nastavte výšku sedátka tak, aby pro Vás byla vyhovující. Dotáhněte šroub tak, aby nebylo možné změnit polohu tyče vzpěry sedátka. V žádném případě není možno držadlo vzpěry sedátka vytáhnout výše nebo níže, než-li je ryska označující jeho min. a max. výšku.

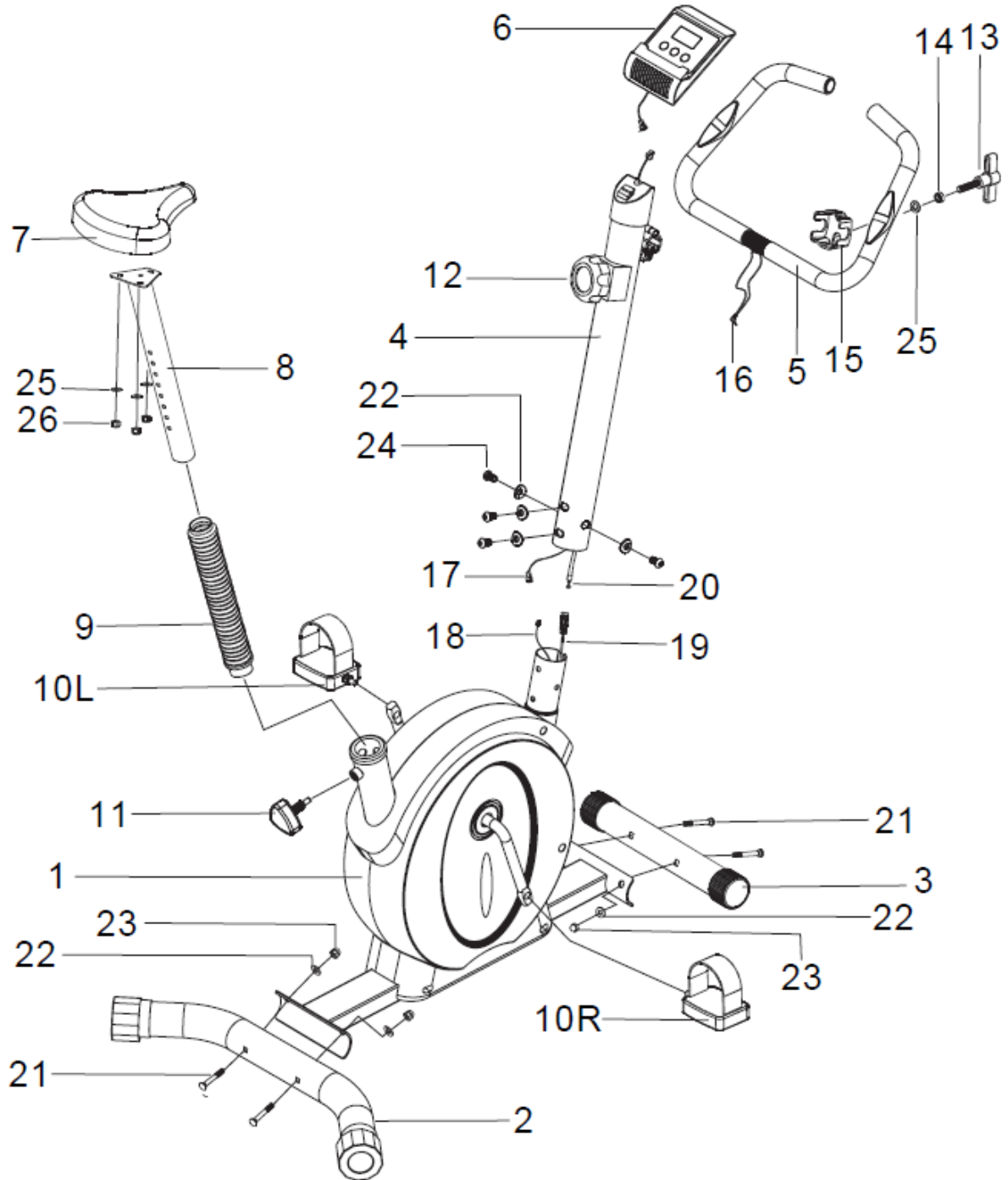
ZPŮSOB NASTAVENÍ ZÁTĚŽE

Síla odporu je nastavována pomocí hlavičky umístěné na předním držadle, pod řídítky. Pro snížení zátěže je potřeba hlavičkou otočit ve směru znaku mínus (-), pro zvýšení zátěže je potřeba hlavičkou otočit ve směru znaku plus (+).

ZPŮSOB BRŽDĚNÍ



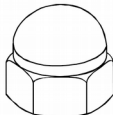
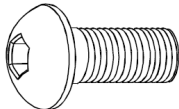
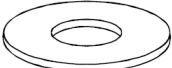
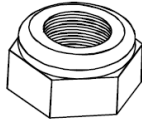
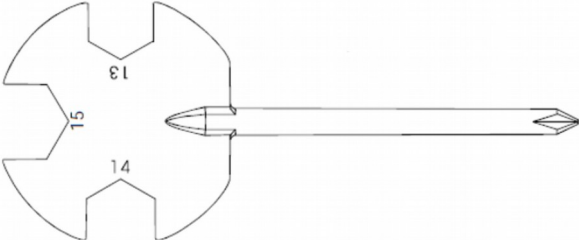
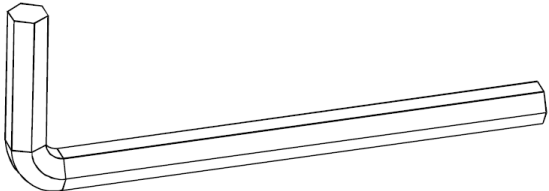
Pro zastavení rotopedu je potřeba přestat šlapat. Rotoped W7207 není vybaven blokačním systémem a nemá bezpečnostní brzdu

EXPLODED DRAWING:



SEZNAM DÍLŮ

Č.	Název	KS	Č.	Název	KS
01	Hlavní rám	1	14	Distanční váleček	1
02	Zadní stabilizátor	1	15	Kryt	1
03	Přední stabilizátor	1	16	Signální vodič	1
04	Sloupek řídítek	1	17	Prodlužovací vodič	1
05	Řídítka	1	18	Senzorový vodič	1
06	Počítač	1	19	Hák	1
07	Sedlo	1	20	Závěs	1
08	Sedlová trubka	1	21	Vratový šroub (M8X60)	4
09	Návlek	1	22	Prohnutá podložka (Ø8)	8
10	Kryt (P/L)	1	23	Ozdobná matice (M8)	4
11	Šroub výšky regulace sedla	1	24	M8x15 Šroub	4
12	Regulátor zátěže	1	25	Podložka (Ø8)	4
13	Šroub naklápění řídítek	1	26	M8 Nylonová matice	3

		
21 – 4 ks	22 – 8 ks	23 – 4 ks
		
24 – 4 ks	25 – 4 ks	26 – 3 ks
		
Universální klíč		Imbusový klíč

POSTUP MONTÁŽE – KROK 1:

Přední stabilizátor (3) spojte s hlavním rámem (1) pomocí sady dvou šroubů (21), podložek (22) a matic (23).

Zadní stabilizátor (2) spojte s hlavním rámem (1) pomocí sady dvou šroubů (21), podložek (22) a matic (23).

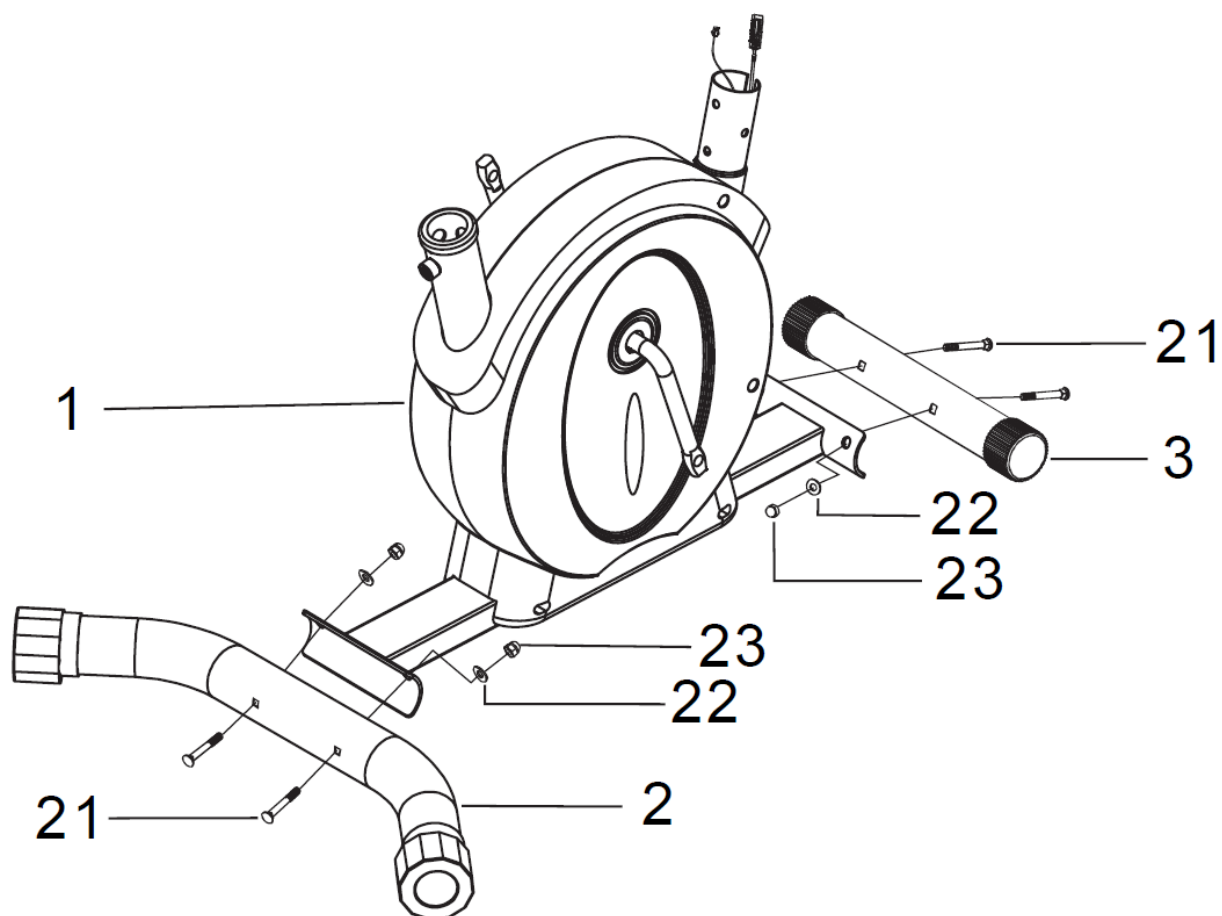
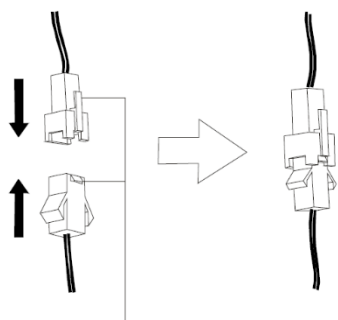


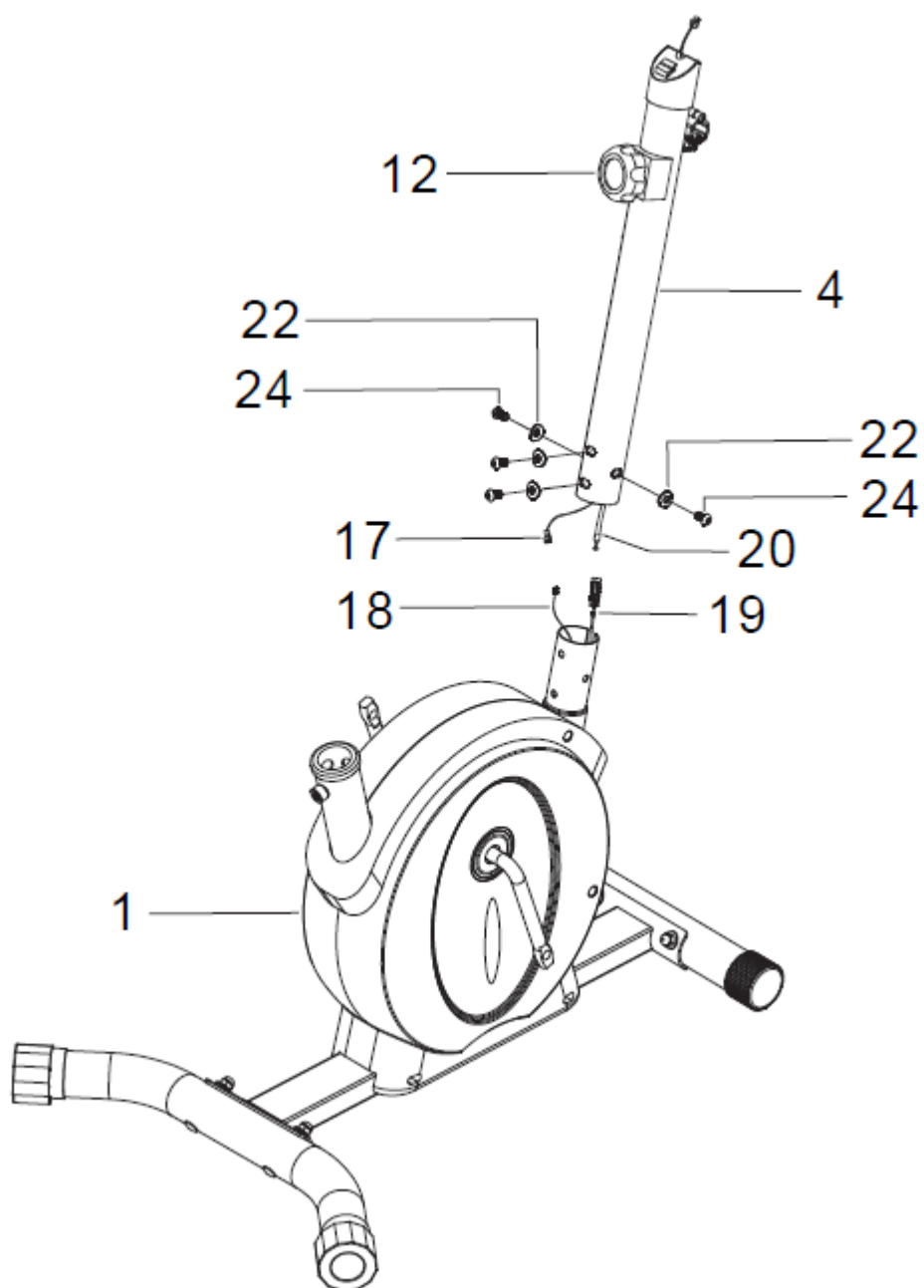
FIG.4
Install the Pedal (29) on the Pedal Tube (3) with Hex Head Bolt (21), Nylon Nut (22), Fix the Left handlebar (8) and Right handlebar (9) with the Lower Handle bar (5) (6) by bolt (34), Arc washer (27) Domed Nut (36).

POSTUP MONTÁŽE – KROK 2:

Spojte prodlužovací vodič (17) a senzorový vodič (18).



Zámek musí být na stejné straně, jako jistící páčka.

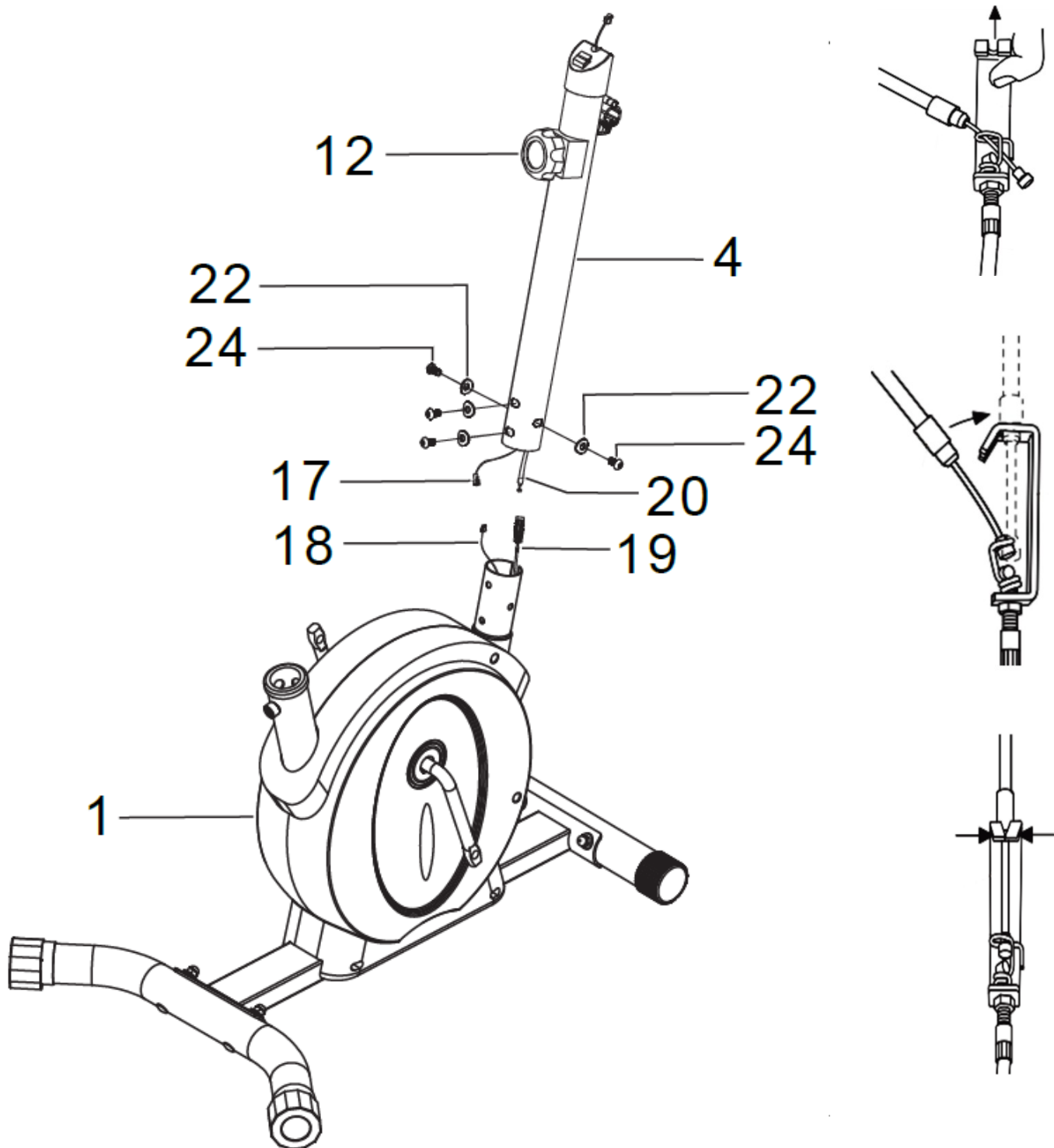


POSTUP MONTÁŽE – KROK 3:

Regulátor zátěže nastavte na nejvyšší (8-mý) stupeň.

Závěs (20) regulace zátěže vložte do háku (19) regulace zátěžem zatáhněte za bovden a objímku nasadte na hrdlo spojky.

Sloupek řídicí (4) nasadte na hlavní rám (1) a zajistěte jej pomocí sady čtyř šroubů (24), a prohnutých podložek (22).



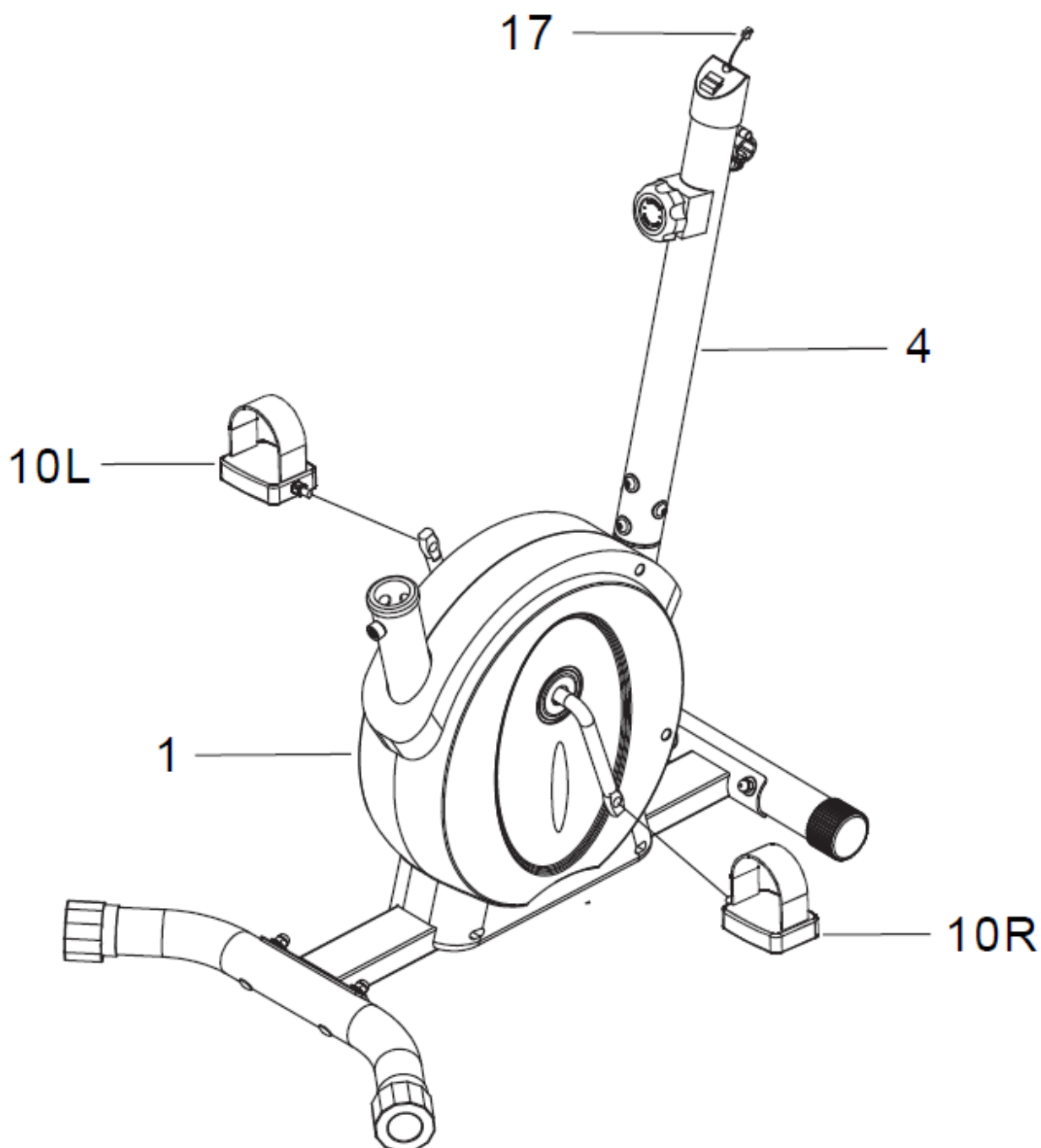
POSTUP MONTÁŽE – KROK 4:

Prodlužovací vodič (17) zajistěte proti sklouznutí dovnitř sloupku.

Pedály (10) jsou označeny písmenem “R” – pravý a “L” – levý.

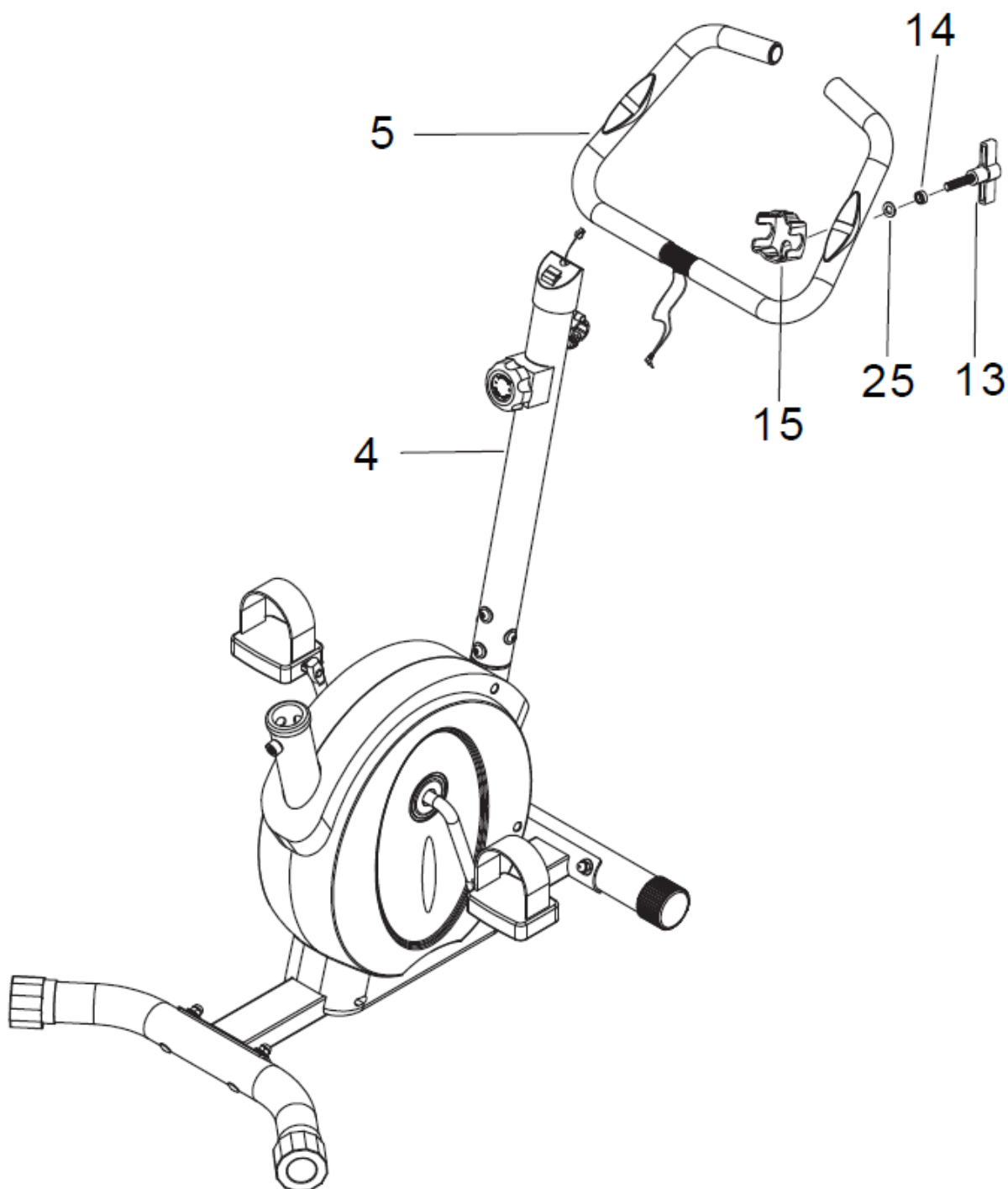
Levý pedál všroubujte do levé kliky. Šroubem otáčejte po směru hodinových ručiček.

Pravý pedál všroubujte do pravé kliky. Šroubem otáčejte proti směru hodinových ručiček.



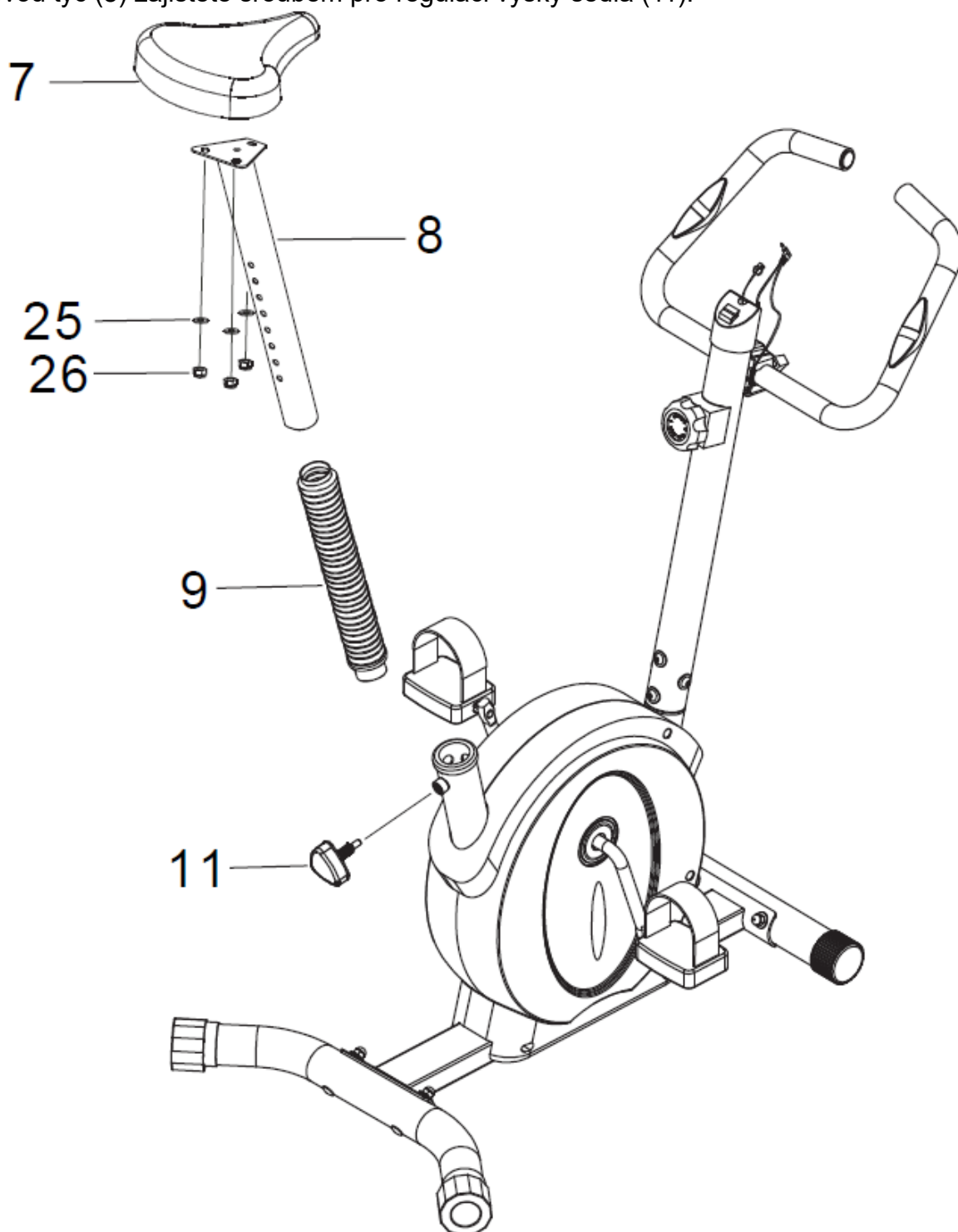
POSTUP MONTÁŽE – KROK 5:

Řídítka (5) vložte do objímky na sloupku říďítek (4) a zajistěte je šroubem (13) s nasazeným distančním válečkem (14), podložkou (25) a krytkou (15).



POSTUP MONTÁŽE – KROK 6:

Sedlo (7) připevněte k sedlové trubce pomocí sady tří podložek (25) a matic (26).
Na sedlovou tyč (8) nasuňte návlek (9) a vložte ji do hlavního rámu (1).
Sedlovou tyč (8) zajistěte šroubem pro regulaci výšky sedla (11).

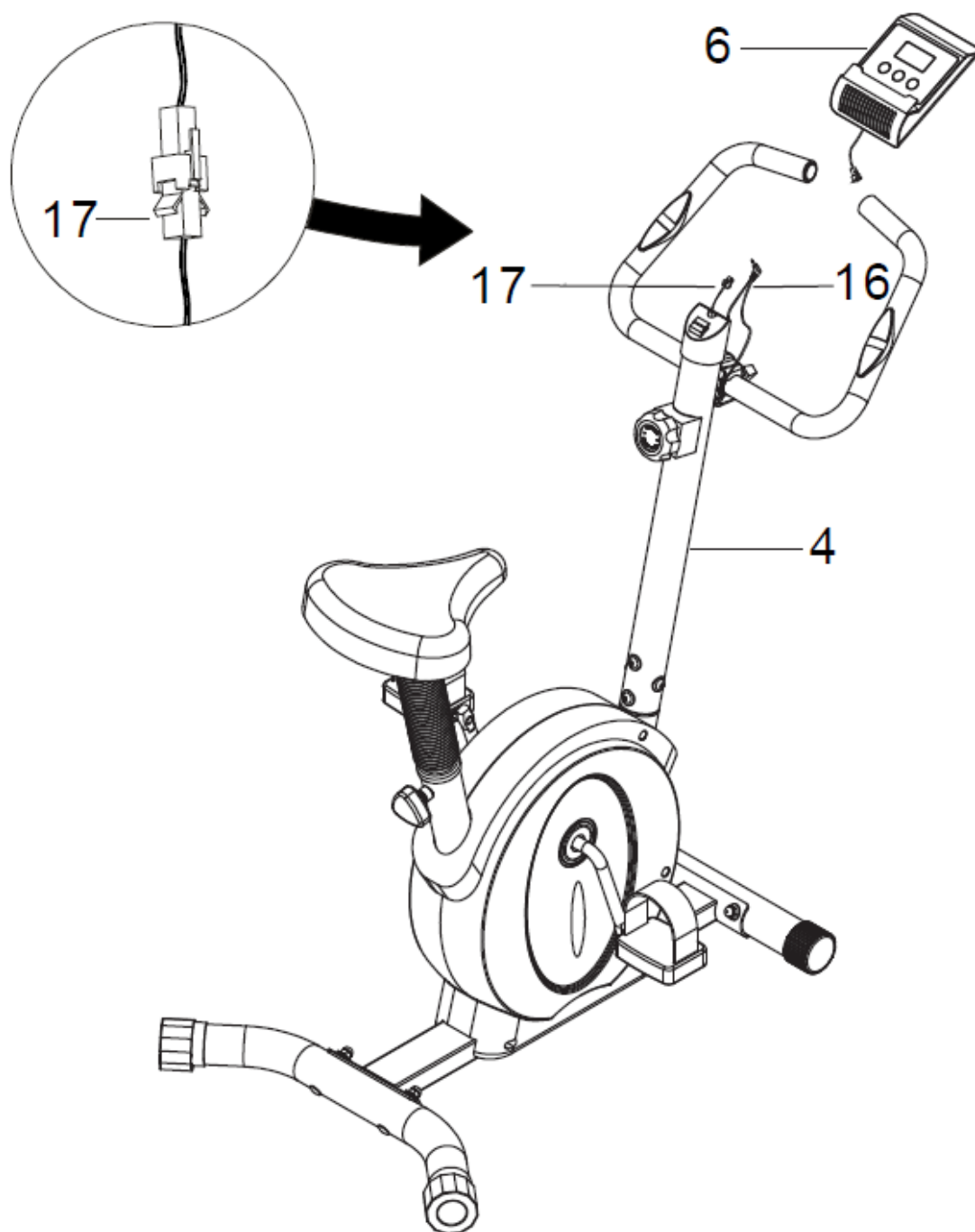


POSTUP MONTÁŽE – KROK 7:

Do počítače (6) vložte 2 AA baterie.

Prodlužovací vodič (17) a signální vodič (16) vložte do konektorů v počítači (6).

Počítač (6) umístěte na stojánek.



POČÍTAČ:

Pokud chcete začít trénovat, jednoduše začněte šlapat. Počítač se zapne automaticky. Můžete ho také zapnout stisknutím tlačítka MODE

SCAN (SCAN) / SKENOVÁNÍ Displej automaticky zobrazuje všechna měření v intervalech 6 sekund

TIME (TM) /ČAS/: Měří čas cvičení od začátku do konce

SPEED (SPD) /RYCHLOST/: Zobrazuje aktuální rychlost

DISTANCE (DST) /VZDÁLENOST/: Zobrazuje vzdálenost

ODO: Zobrazuje celkovou, urazenou vzdálenost

CALORIES (CAL) /KALORIE/: Zobrazuje spálené kalorie

TIME (TM).....od 0 do 99:59 MIN

Čas

SPEED (SPD)..... od 0 do 99.9 KM/HOD.

Rychlost

DISTANCE (DST)..... od 0 do 99.99 KM

Vzdálenost

CALORIES (CAL)od 0 do 9999 KCAL

Kalorie

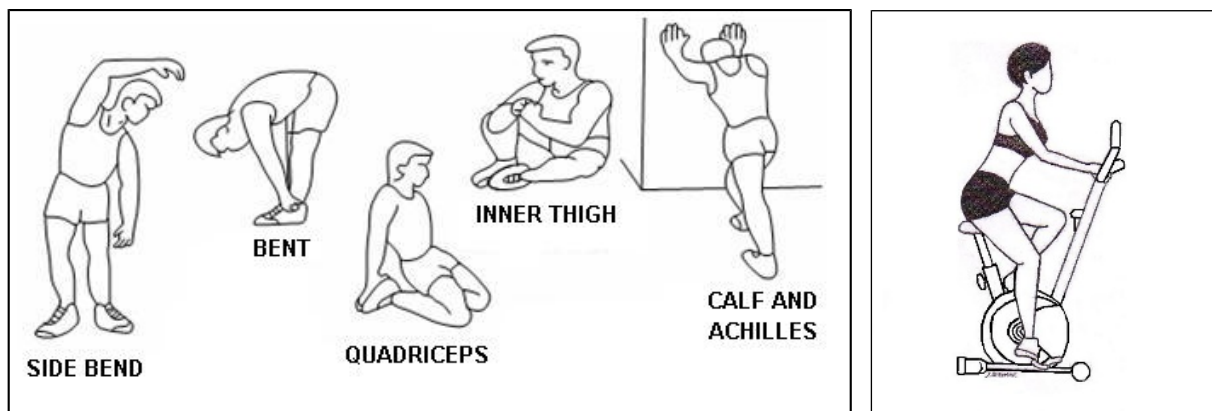
PULSE (PUL)0, 40~240BPM

Puls: Ukazuje aktuální puls. Obě dlaně položte na senzory na řídítkách. Srdce na displeji bude blikat a po 5 sekundách se na displeji zobrazí aktuální puls. Pokud dlaň sklouzne ze senzoru nebo počítač nedokáže správně přechít puls, po 60 sekundách srdce zmizí z obrazovky počítače. Chcete-li znovu změřit puls, stisknutím tlačítka MODE restartujte hodnotu, položte obě dlaně na senzory a počkejte několik sekund než se hodnota zobrazí na obrazovce.

Rozcvička

I. FÁZE ROZCVIČKY

Tato fáze má za úkol zlepšit krevní oběh a zlepšit práci svalů a také snížit riziko křeče nebo zranění. Doporučujeme provádět několik protahovacích cviků v souladu s ilustracemi níže. Každá rozcvička by měla trvat kolem 30 sekund. Svaly nesmíte příliš roztahovat a přetěžovat. V případě objevení se bolesti okamžitě přerušte trénink.



II. FÁZE CVIKŮ

Je to fáze, která vyžaduje největší úsilí. Díky pravidelného tréninku získávají svaly nohou na pružnosti. Během cviků udržujte rovnoměrné tempo. Intenzita tréninku by měla zvýšit tep na cílovou hodnotu v souladu s údaji níže.

POZOR: Tato fáze by měla trvat nejméně 12 minut. Proto většina cvičících začíná od 15-20 minut.

III. FÁZE PROTAHOVÁNÍ PO TRÉNINKU

V této fázi by měl kardiovaskulární a svalový systém relaxovat. Opakujte rozcvičku a snižuje tempo. Pokračujte přibližně 5 minut. Opakujte zahřívací cviky, vyhněte se nadměrnému protahování a přetížení svalů. Spolu se zlepšením fyzicky bude možné prodloužit a zvýšit intenzitu tréninku. Doporučuje se trénovat alespoň 3krát týdně. Pokud je to možné, rozdělte cvičení rovnoměrně po celý týden.

Sicherheitsanmerkungen

1. Vor dem ersten Gebrauch sollte die unten stehende Bedienungsanleitung sorgfältig durchgelesen und für die Zukunft aufbewahrt werden.
2. Es sollten alle Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen sowie die einzelnen Montageschritte berücksichtigt werden. Nutzen Sie das Gerät nur gemäß seinem Verwendungszweck.
3. Um die eigene Sicherheit nicht zu gefährden, sollte das Produkt gemäß dieser Anleitung aufgebaut und verwendet werden. Alle anderen Anwender sollten über die Grundsätze der sicheren Verwendung informiert werden.
4. Das Gerät sollte vor dem Zugriff von Kindern und Tieren gesichert werden. Kinder sollten sich nicht ohne Aufsicht in der Nähe der Maschine aufhalten. Die Maschine kann durch eine Person aufgebaut und verwendet werden.
5. Vor dem Beginn eines Übungsprogramms sollte ein Arzt konsultiert werden. Dies ist vor allem bei Personen mit Gesundheitsproblemen oder Personen, die Arzneimittel einnehmen, welche die Herzfrequenz, den Blutdruck und den Cholesterinspiegel beeinflussen, notwendig.
6. Der eigene Körper sollte stets aufmerksam überwacht werden. Falls irgendein Gesundheitsproblem auftritt (z. B. Schmerz, Druckgefühl im Brustkorbbereich, + +Herzrhythmusstörungen, Atemstillstand, Übelkeit, Schwindel), sollte das Training unverzüglich unterbrochen werden. Die fehlerhafte Durchführung der Übungen kann zu ernsthaften gesundheitlichen Problemen und zu Verletzungen führen.
7. Die Maschine sollte auf einer flachen, trockenen und sauberen Oberfläche gestellt werden. Aus Sicherheitsgründen sollte der Abstand zu anderen Gegenständen mindestens 0,6 m betragen.
8. Es sollten entsprechende Sportkleidung und -schuhe verwendet werden. Zu lockere Kleidungsstücke sollten vermieden werden.
9. Die Maschine darf nicht im Freien benutzt werden.
10. Das Gerät sollte vor jedem Training auf mögliche Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen überprüft werden.
11. Falls auf dem Gerät scharfe Kanten entstehen, sollte die Benutzung sofort beendet werden.
12. Falls die Maschine ungewöhnliche Geräusche von sich gibt, sollte die weitere Benutzung unterbrochen werden.
13. Keines der einstellbaren Teile darf hervorstehen und die Bewegungen des Benutzers behindern. Das Produkt ist nur zur Nutzung durch eine Person geeignet.
14. Die Bremsung hängt von der Geschwindigkeit nicht ab.
15. Die Maschine ist zu therapeutischen Zwecken nicht geeignet.
16. Beim Anheben oder beim Transport der Maschine sollte vorsichtig vorgegangen werden, um Schulterverletzungen zu vermeiden. Es sollten entsprechende Anhebe-techniken angewendet oder die Hilfe einer weiteren Person in Anspruch genommen werden.
17. Es dürfen keine Modifikationen am Produkt vorgenommen werden. Bei Bedarf sollte der technische Dienst kontaktiert werden.
18. **Höchstgewicht des Nutzers:** 110 kg
19. **Das Gerät wurde zur Klasse H laut DEN ISO 20957-1 Norm angerechnet. Es darf nicht zu therapeutischen und Rehabilitationszwecken verwendet werden.**

WARNUNG! Die Überwachung der Herzfrequenz kann ungenau sein. Eine Überlastung während der Übungen kann zu schweren Verletzungen und sogar zum Tod führen. Falls Sie sich schwach fühlen, unterbrechen Sie sofort die Übungen.

TECHNISCHE DATEN

Gewicht des Schwungrades: 1.4 kg

Abmessungen nach dem Aufklappen –95 X 45 X 106 cm

Maximale Belastbarkeit des Produkts – 100 kg

WARTUNG

Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, um das Gerät zu reinigen. Verwenden Sie ein weiches, feuchtes Tuch, um Schmutz und Staub zu entfernen. Entfernen Sie Schweißspuren, da die Säurereaktion die Beschichtung dieses Geräts beschädigen kann. Stellen Sie das Gerät an einem trockenen Ort, um es vor Feuchtigkeit und Korrosion zu schützen.

HÖHENVERSTELLUNG DES SATTELS

Um die Höhe des Sattels zu verstellen, lösen Sie die Befestigungsschraube der Sattelstütze im Rahmen und stellen Sie den Sattel durch das Verschieben der Sattelstütze entsprechend Ihrer Körpergröße ein. Ziehen Sie die Schraube so an, dass die Position der Sattelstütze nicht verändert werden kann. Die Sattelstütze darf unter keinen Umständen über die auf der Sattelstütze gekennzeichneten Mindest- oder Höchstmarkierung hinausgezogen werden.

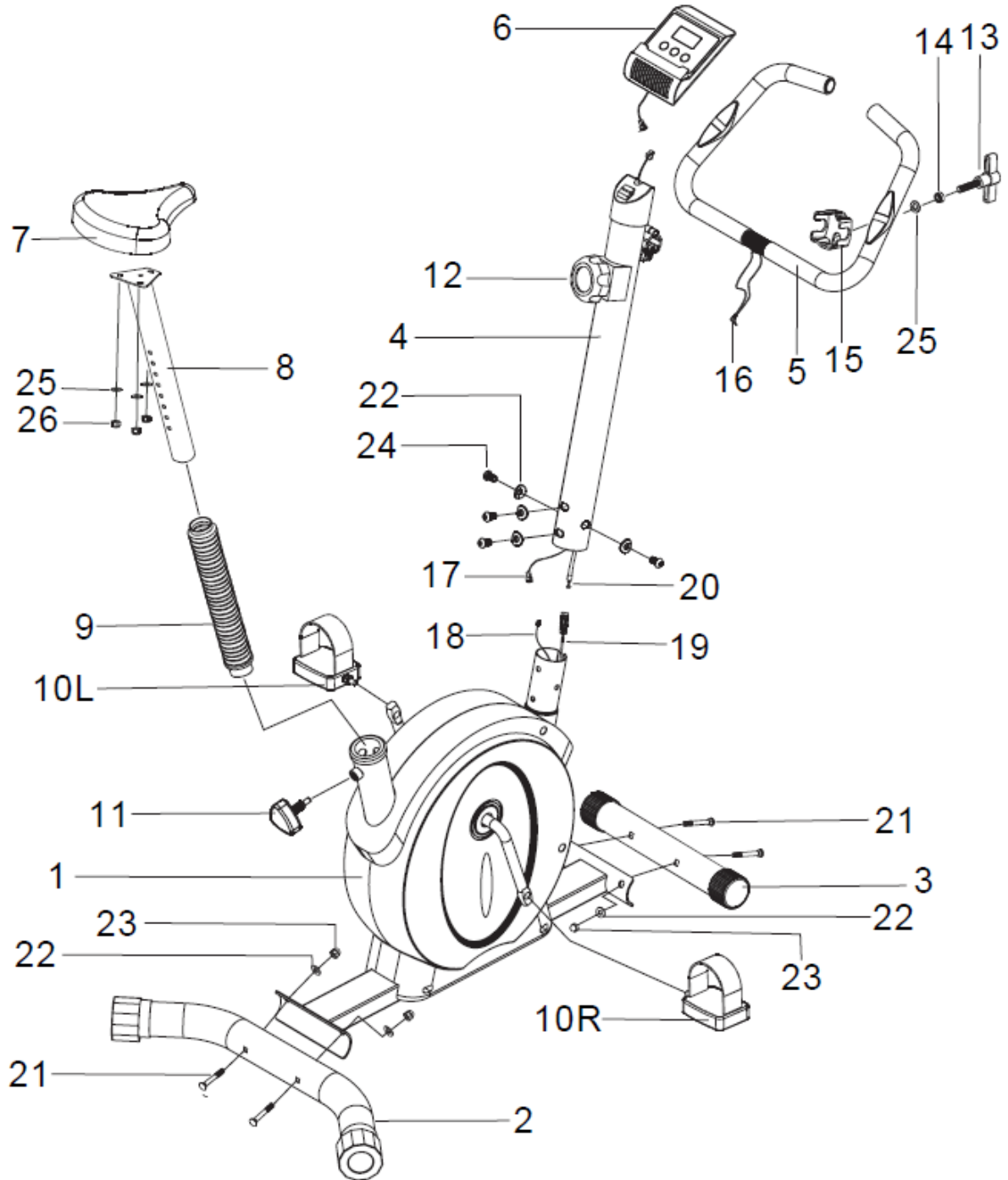
ART DER WIDERSTANDSVERSTELLUNG

Die Widerstandskraft wird mit einem Knopf an dem Lenkerstützrohr eingestellt. Um den Widerstand zu verringern, drehen Sie den Einstellknopf in Richtung des Minuszeichens (-). Um den Widerstand zu erhöhen, drehen Sie den Knopf in Richtung des Pluszeichens (+).

BREMSEN



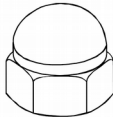
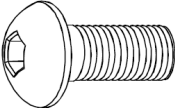

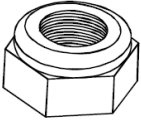
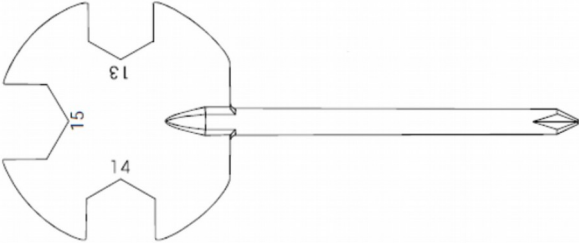
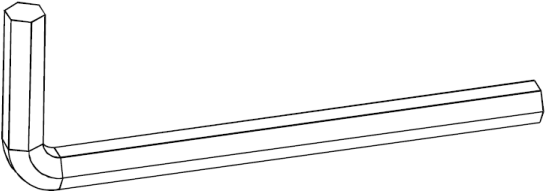
Stoppen Sie das Pedal, um das Gerät anzuhalten. Der mechanische Heimtrainer verfügt über kein Verriegelungssystem und keine Notbremse.

DETAILLIERTE ZEICHNUNG:



LISTE DER TEILE

Nr.	Beschreibung	Stk.	Nr.	Beschreibung	Stk.
01	Hauptrahmen	1	14	Hülse	1
02	Hinterer Standfuß	1	15	Abdeckung aus Plastik	1
03	Vorderer Standfuß	1	16	Kabel des Sensors für die Pulsmessung	1
04	Lenkerstützrohr	1	17	Kabel des Computers	1
05	Lenker	1	18	Kabel des Sensors	1
06	Computer	1	19	Unteres Kabel	1
07	Sattel	1	20	Oberes Kabel	1
08	Sattelstützrohr	1	21	Schlossschraube (M8X60)	4
09	Wellrohr aus Plastik	1	22	Gebogene Unterlegscheibe (Ø8)	8
10	Pedal (L/R)	1	23	Mutter (M8)	4
11	Drehknopf M12	1	24	M8x15 Schraube	4
12	Drehknopf	1	25	Unterlegscheibe (Ø8)	4
13	Hebel	1	26	M8 Nyloc-Mutter	3

		
21 – Stk. 4	22 – Stk. 8	23 – Stk. 4
		
24 – Stk. 4	25 – Stk. 4	26 – Stk. 3
		
Schraubenzieher		Sechskantschlüssel

MONTAGEANLEITUNG SCHRITT 1:

- I. Befestigen Sie den vorderen Standfuß (3) am unteren Teil des Rahmens mittels zwei Schlossschrauben (21). Sichern Sie alles mittels 2 gebogener Unterlegscheiben (22) und 2 Muttern (23).
- II. Befestigen Sie den hinteren Standfuß (2) am unteren Teil des Rahmens mittels zwei Schlossschrauben (21). Sichern Sie alles mittels 2 gebogener Unterlegscheiben (22) und 2 Muttern (23).

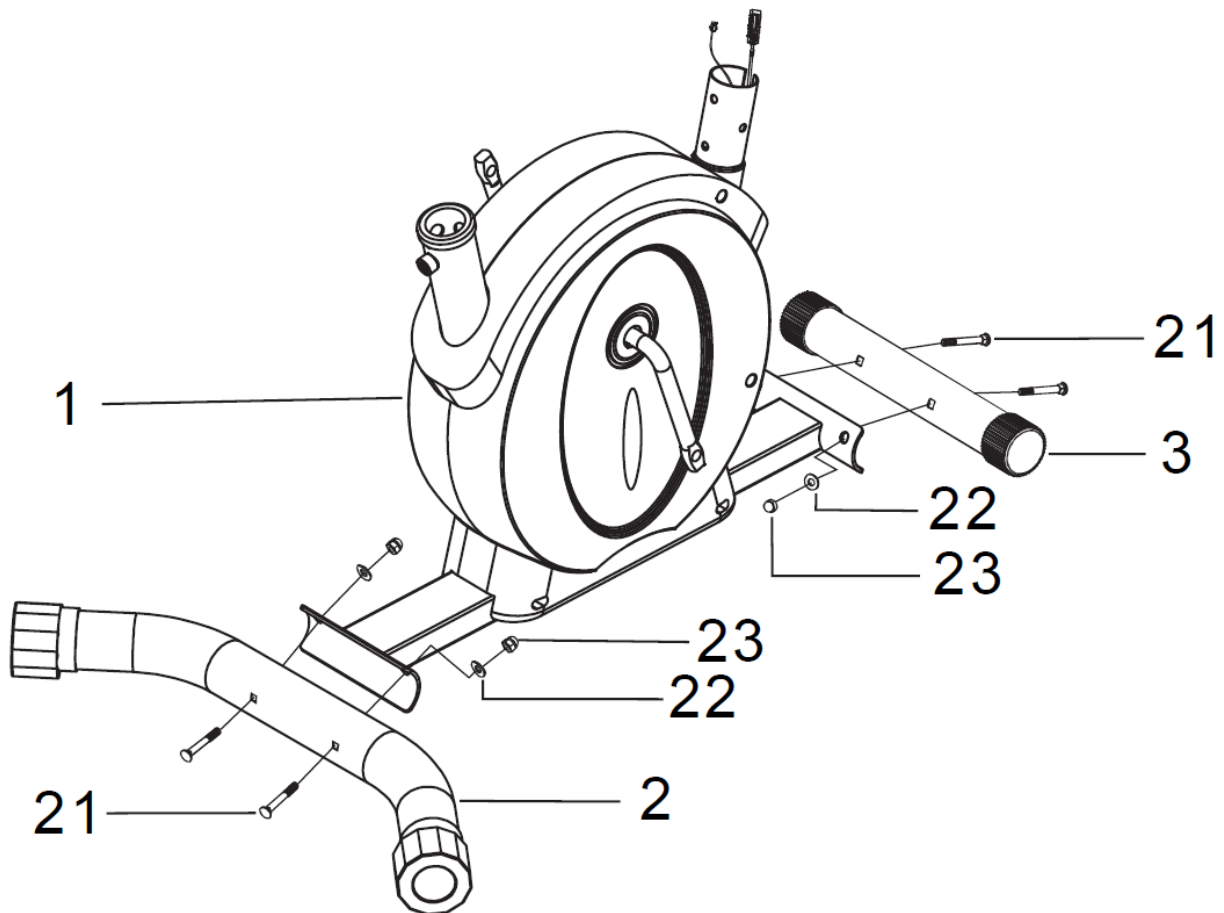
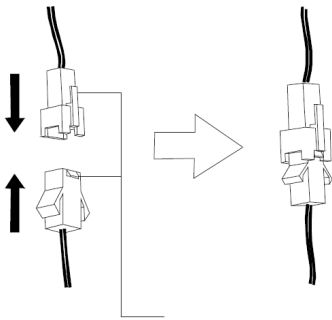


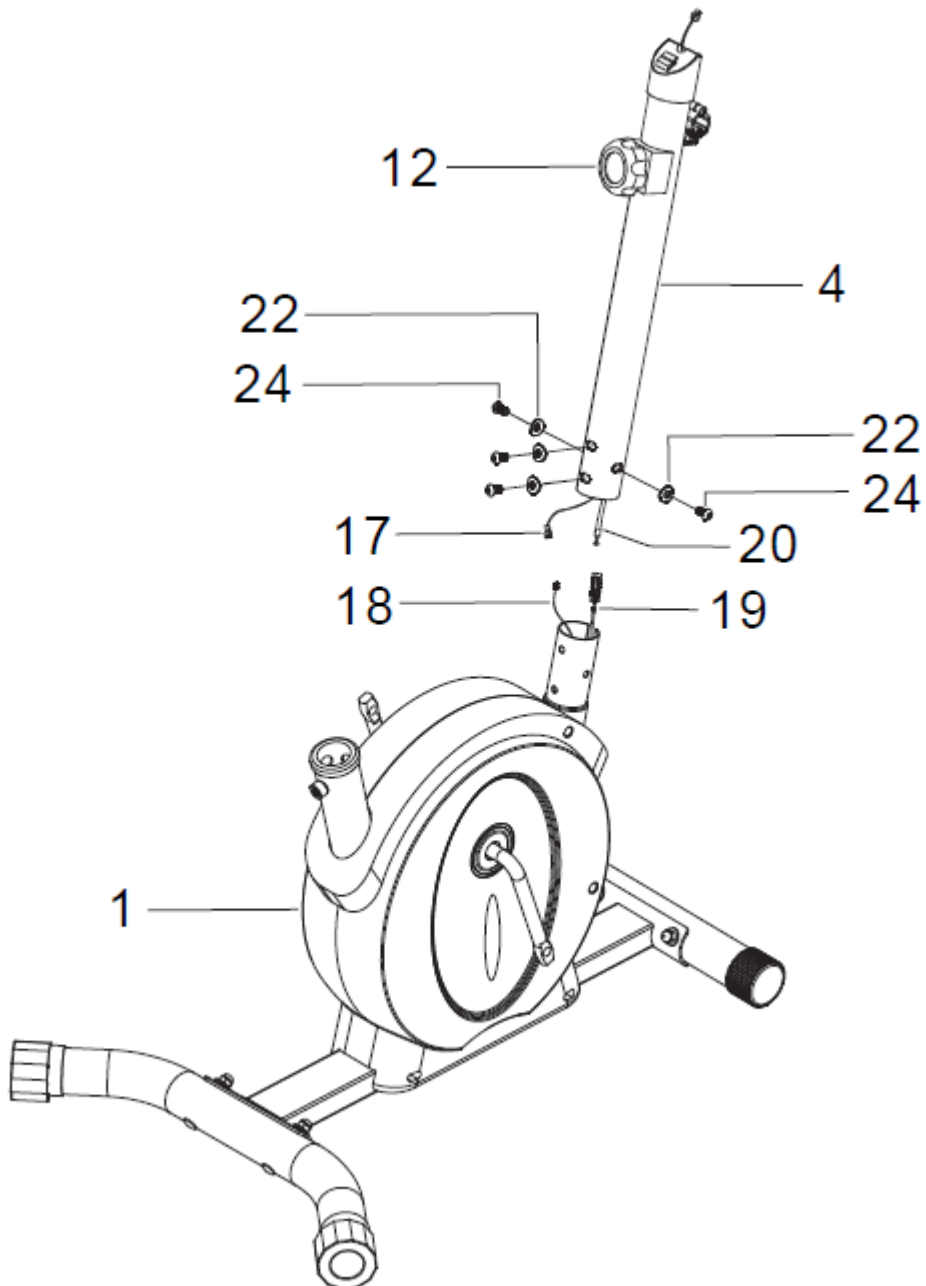
FIG.4
Install the Pedal (29) on the Pedal Tube (3) with Hex Head Bolt (21), Nylon Nut (22), Fix the Left handlebar (8) and Right handlebar (9) with the Lower Handle bar (5) (6) by bolt (34), Arc washer (27) Domed Nut (36).

MONTAGEANLEITUNG SCHRITT 2:

Schließen Sie das Kabel des Computers (17) mit dem Kabel des Sensors (18) an.



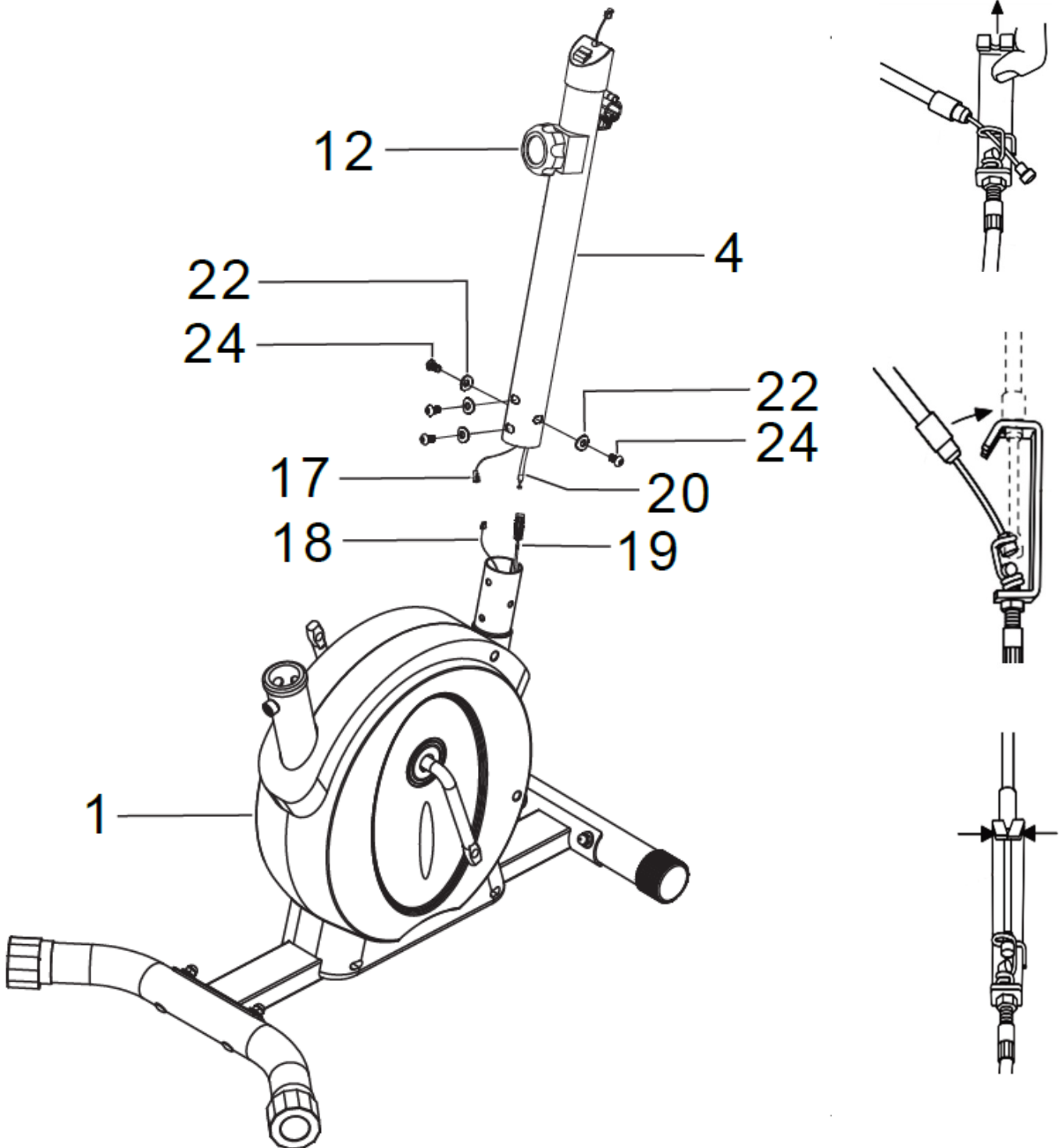
Beim Anschließen müssen sich diese zwei Elemente auf derselben Seite befinden.



MONTAGEANLEITUNG SCHRITT 3:

Stellen Sie zuerst den maximalen Widerstand (die 8. Widerstandsstufe) ein. Schließen Sie das obere Kabel mit dem unteren Kabel zur Widerstandseinstellung (19).

Führen Sie das Lenkerstützrohr (4) in den Hauptrahmen (1) ein und befestigen Sie alles mittels einer gebogenen Unterlegscheibe (22) und Schrauben (24).

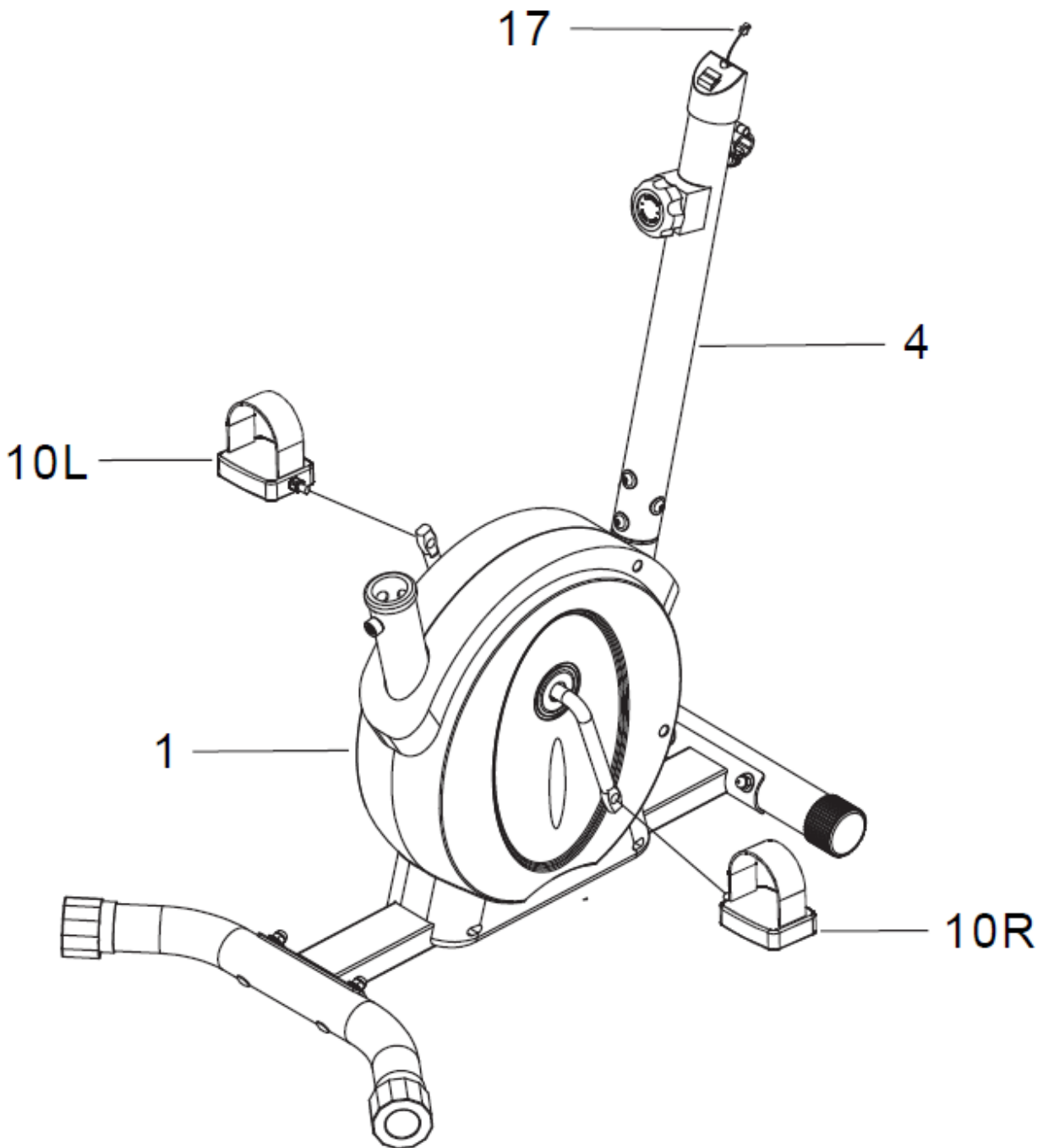


MONATGEANLEITUNG SCHRITT 4:

Halten Sie das Kabel des Computers (17) außerhalb des Rohrs.

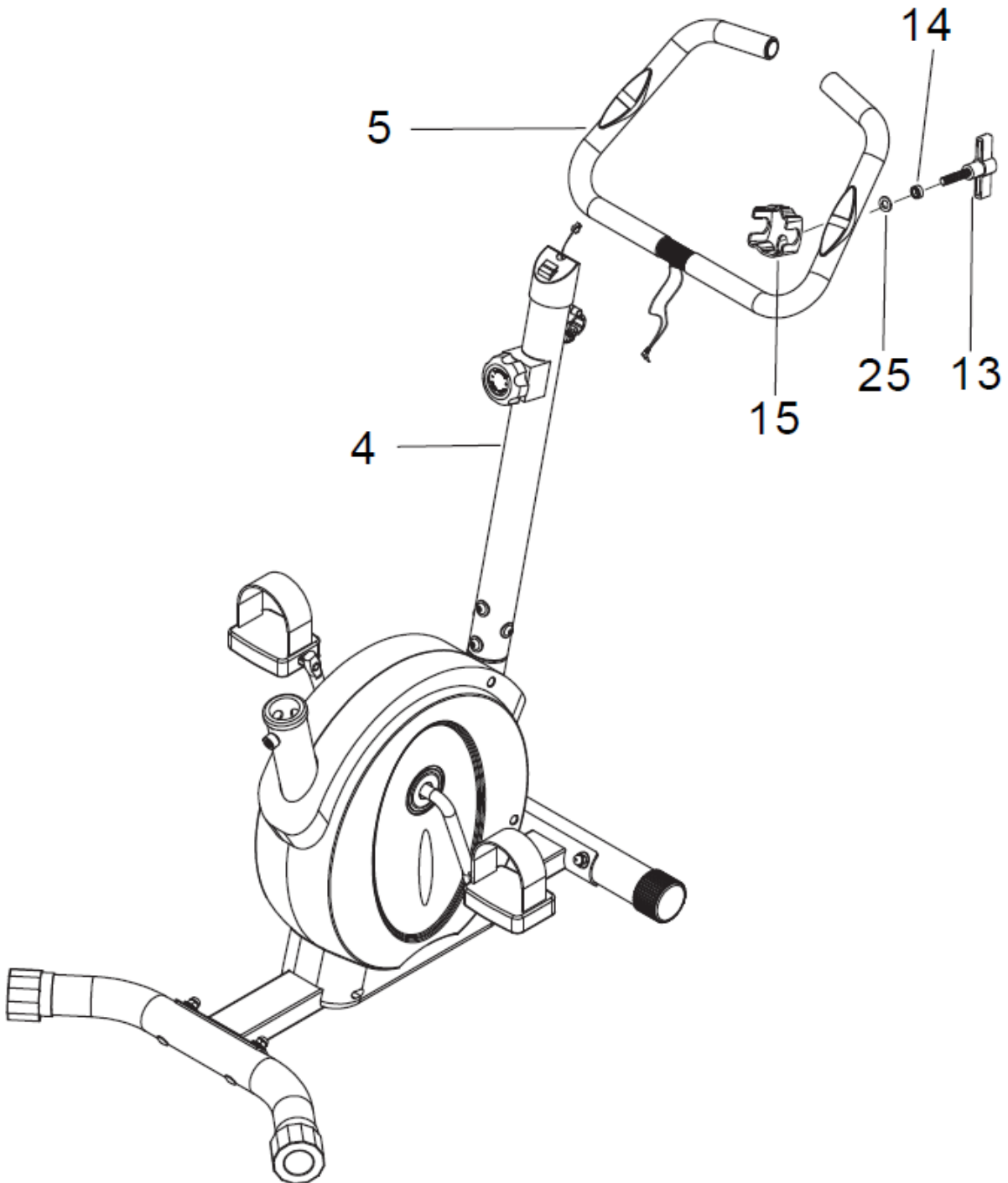
Die Pedale (10) sind mit den Buchstaben "L" (links) und "R" (rechts) markiert.

Befestigen Sie sie am entsprechenden Kurbelarm. Der rechte Kurbelarm ist auf der rechten Seite des Heimtrainers zu finden, wenn Sie auf dem Gerät bereits sitzen. Achten Sie darauf, dass das rechte Pedal im Uhrzeigersinn und das linke Pedal gegen den Uhrzeigersinn montiert werden sollen.



MONTAGEANLEITUNG SCHRITT 5:

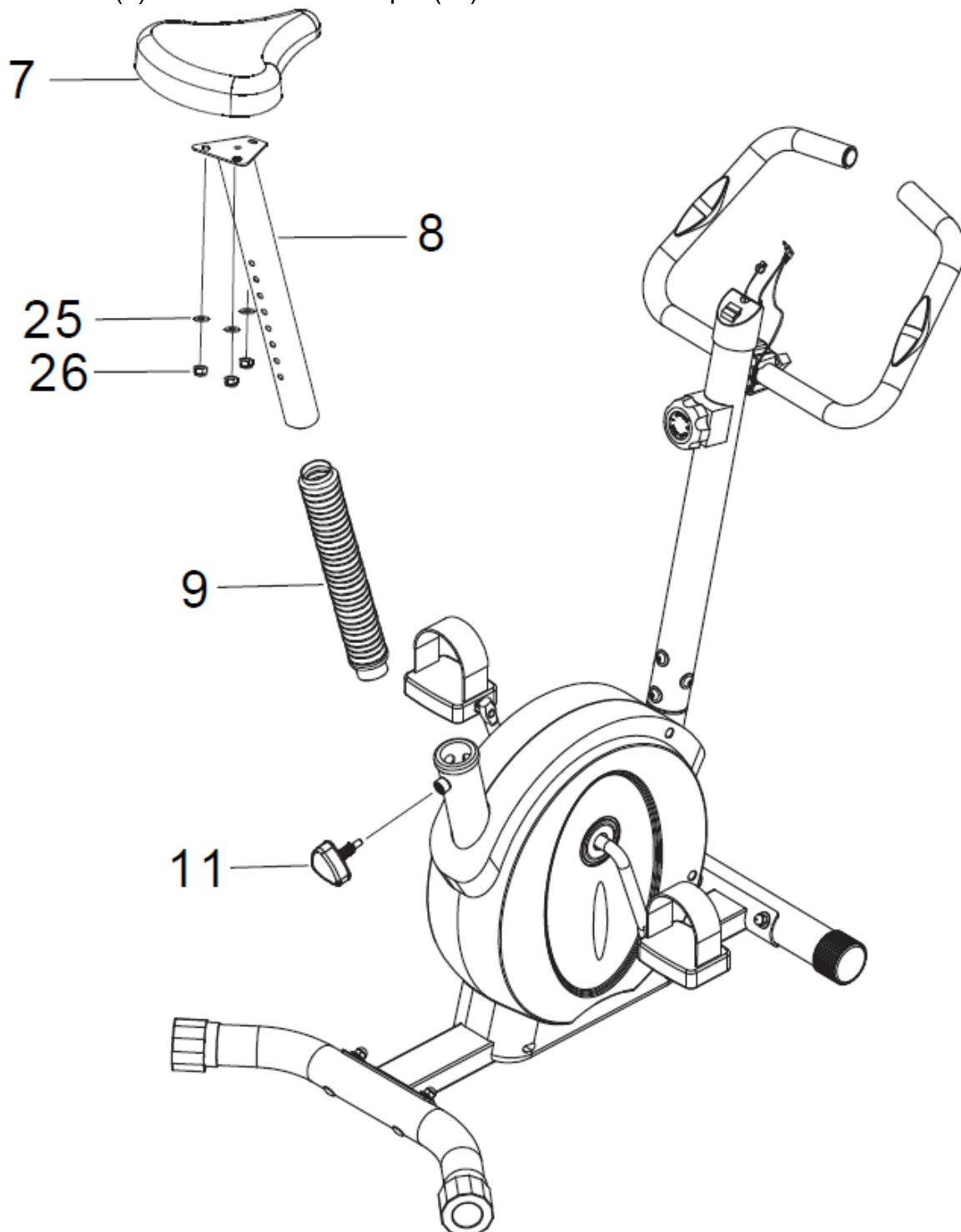
Halten Sie das Kabel des Sensors für die Pulsmessung (17) außen.
Bringen Sie dann den Lenker (5) am Lenkerstützrohr (4) an. Sichern Sie alles mittels des Hebels (13), einer Hülse (14), der Abdeckung aus Plastik (15) und einer Unterlegscheibe (25).



MONTAGEANLEITUNG SCHRITT 6:

Fixieren Sie den Sattel (7) am Sattelstützrohr (8). Sichern Sie alles mittels 3 Unterlegscheiben (25) und einer Nyloc-Mutter (26).

Führen Sie das Sattelstützrohr (8) ins Wellrohr aus Plastik (9) ein. Befestigen Sie das Sattelstützrohr (8) mittels des Drehknopfs (11).

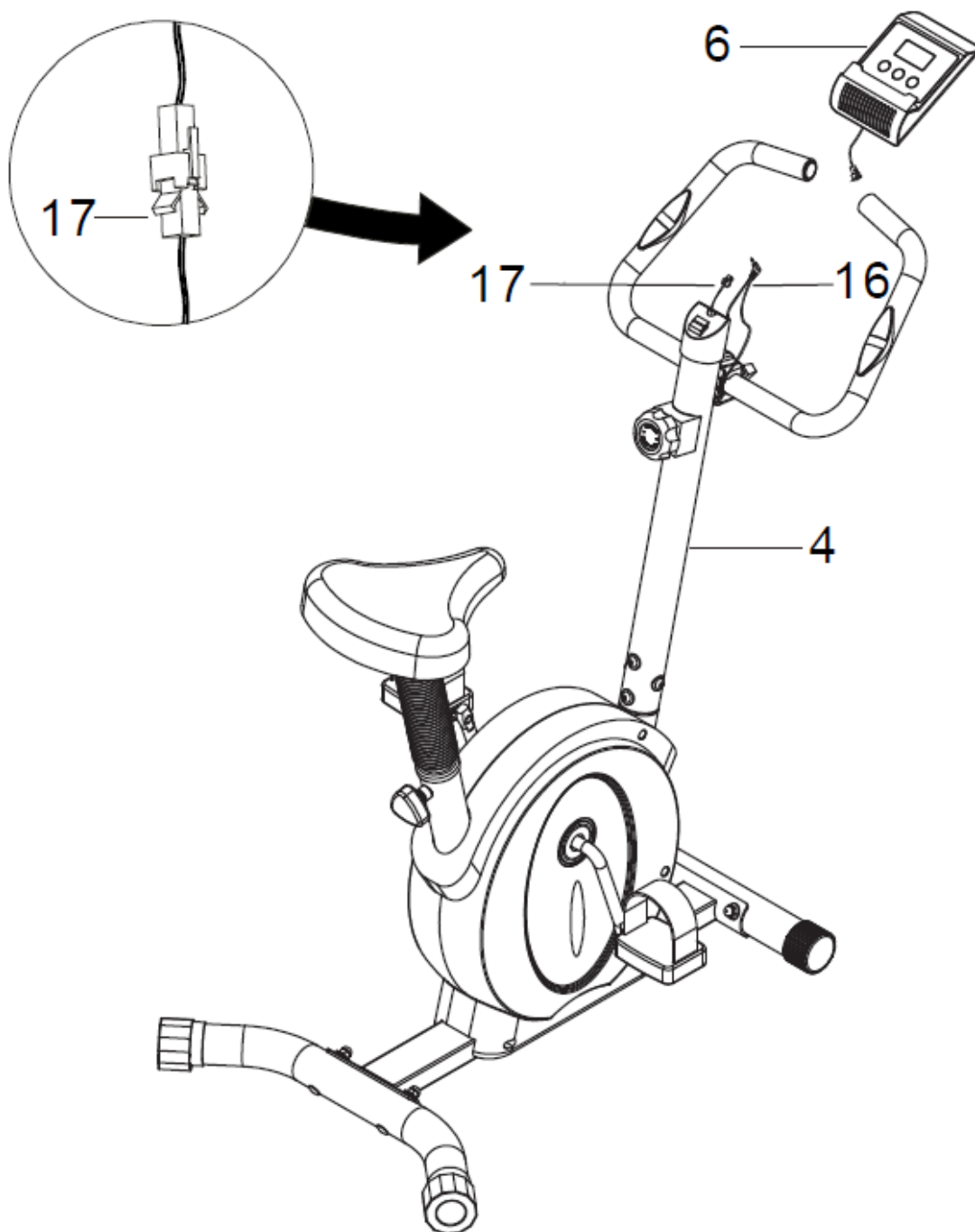


MONTAGEANLEITUNG SCHRITT 7:

Setzen Sie zwei Batterien 1.5 "AA" in den Computer ein. Es sollen dann Informationen auf dem LCD-Display angezeigt werden. Entfernen Sie zwei Schrauben und Unterlegscheiben vom Computer.

Schließen Sie das Kabel des Computers (17) und das Kabel des Sensors (16) mit dem Computer (6) an.

Montieren Sie wieder den Computer mittels zwei Schrauben und Unterlegscheiben. Fixieren Sie ihn (6) dann an der Stütze. Jetzt ist das Gerät gebrauchsfertig.



COMPUTER:

Um mit dem Training zu beginnen, fangen Sie einfach mit dem Treten an. Computer schaltet sich automatisch ein. Sie können ihn auch einschalten, indem Sie die MODE-Taste drücken

VERFÜGBARE FUNKTIONEN:

SCAN: Auf dem Computer werden automatisch alle Trainingsparameter im zeitlichen Abstand von 6 Sekunden angezeigt.

TIME

(Zeit): Die Trainingszeit wird vom Anfang bis zum Ende des Trainings gemessen.

SPEED

(Geschwindigkeit): Es wird kontinuierlich die Geschwindigkeit angezeigt.

DISTANCE

(Distanz): Es wird die zurückgelegte Strecke gemessen.

ODO:

Es wird die insgesamt zurückgelegte Strecke angezeigt (Drücken Sie die Taste MODE, bis die Anzeige auf die ODO-Funktion wechselt).

CALORIES

(Kalorienverbrauch): Es werden verbrauchte Kalorien während des Trainings gemessen.

Puls: Zeigt die aktuelle Herzfrequenz an. Legen Sie beide Hände auf die Herzfrequenzsensoren.

TIME (TMR).....von 0 bis 99:59 MIN

Zeit

SPEED (SPD)..... von 0 bis 99.9 KM/H

Geschwindigkeit

DISTANCE (DST)..... von 0 bis 99.99 KM

Distanz

CALORIES (CAL) von 0 bis 9999 KCAL

Kalorienverbrauch

PULSE (PUL)0, 40~240BPM

ANWENDUNGSBEREICH

Die Trainings mit dem Heimtrainer ersetzen die Trainings, die mit einem Fahrrad gemacht werden.

Der mechanische Heimtrainer RW3011 ist ein Gerät der Klasse H und ist nur für den Heimgebrauch bestimmt. Er darf nicht zu therapeutischen, kommerziellen sowie Rehabilitationszwecken verwendet werden.

WARNUNG! Die Systeme zur Herzfrequenzüberwachung können nicht genaue Angaben aufzeigen. Die übermäßige Anstrengung kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen. Wenn Sie sich schwach fühlen, unterbrechen Sie sofort Ihr Training.

ANWENDUNGSBEREICH

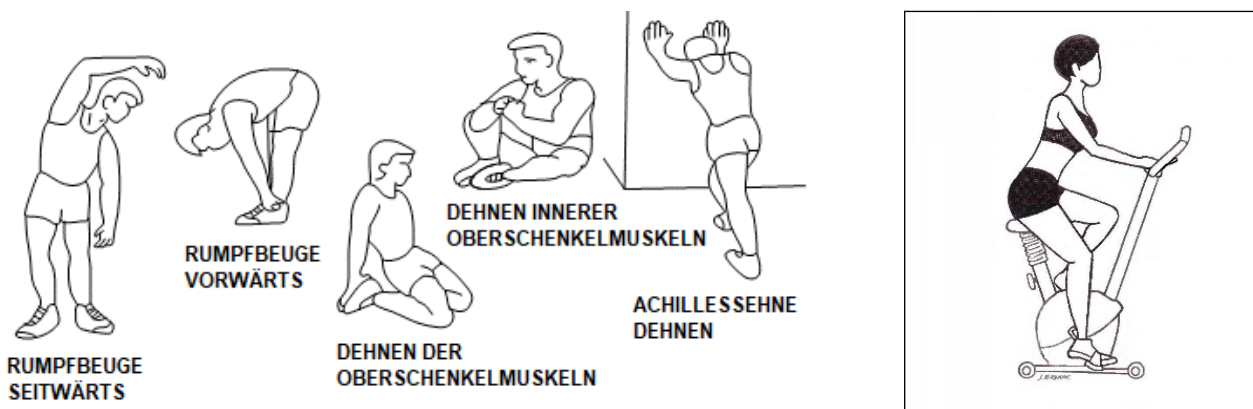
Die Trainings mit dem Heimtrainer ersetzen die Trainings, die mit einem Fahrrad gemacht werden.

Der mechanische Heimtrainer M8750 ist ein Gerät der Klasse H und ist nur für den Heimgebrauch bestimmt. Er darf nicht zu therapeutischen, kommerziellen sowie Rehabilitationszwecken verwendet werden.

TRAININGSANLEITUNG

1. Aufwärmübungen

Vor dem eigentlichen Training empfehlen wir Ihnen, die unten auf der Abbildung dargestellten Aufwärmübungen zu machen. Jede Übung soll mindestens 30 Sekunden lang durchgeführt werden. Die Verletzungsgefahr sinkt durch das Aufwärmen. Es verhindert auch die Muskelkrämpfe sowie verbessert die Muskelleistung.



Körperhaltung

Setzen Sie sich auf den Sattel. Legen Sie Ihre Füße in die Pedale, so dass sie zwischen der Pedaloberfläche und dem Sicherheitsgurt gesichert werden. Legen Sie Ihre Hände auf die Handläufe. Halten Sie Ihren Rücken während des Trainings gerade.

3. Training

Befolgen Sie diese Trainingsanweisungen, um Ihre körperliche Ausdauer und Ihre Gesundheit zu verbessern. Wenn Sie über einen längeren Zeitraum nicht körperlich aktiv waren, sollten Sie einen Arzt vor Beginn der Übung aufsuchen.

4. Trainingsplanung

Aufwärmen:

Vor jedem Training sollten Sie 5-10 Minuten lang aufwärmen. Sie sollten ein paar Aufwärmübungen

machen oder ein paar Minuten lang mit wenig Widerstand in die Pedale treten.

Nazwa artykułu:

Kod EAN:

Trainingszeit:

Data sprzedaży:

Die Trainingszeit kann nach folgenden Regeln bestimmt werden:

- alltägliches Training: circa 10 min
- 2-3 Mal pro Woche: circa 30 min
- 1-2 Mal pro Woche: circa 60 min

WARUNKI GWARANCJI

Erholung:

Wenn Sie Ihr Training beenden wollen, sollten Sie dann die Intensität stufenweise verringern. Dehnübungen werden auch empfohlen, um Muskelkrämpfen vorzubeugen.

Erfolg

Schon nach kurzer Zeit werden Sie bemerken, dass Sie stufenweise den Widerstand erhöhen müssen, um den optimalen Wert des Pulses zu halten. Ihre Trainings werden leichter und Sie werden sich besser im Alltag fühlen.

Sie sollten jedoch ständig motiviert sein und regelmäßig Sport treiben. Wählen Sie eine bestimmte Trainingszeit und übertreiben Sie nicht bei den Übungen.

Ein altes Sprichwort unter den Sportlern sagt: "Das Schwierigste an dem Training ist, es zu beginnen."

KARTA GWARANCYJNA

1. Sprzedawca w imieniu Gwaranta udziela gwarancji na terytorium RP na okres 24 miesięcy od daty sprzedaży.
2. Gwarancja będzie respektowana przez sklep lub serwis po przedstawieniu przez klienta:
 - czytelnie i poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej z pieczętą sprzedaży oraz podpisem sprzedawcy
 - ważnego dowodu zakupu sprzętu z datą sprzedaży / rachunku /
 - reklamowanego towaru
3. Ewentualne wady i uszkodzenia ujawniane w okresie gwarancyjnym będą naprawiane bezpłatnie w terminie nie dłuższym niż 21 dni od daty dostarczenia towaru do sklepu lub serwisu.
4. W przypadku konieczności sprowadzenia części z importu okres gwarancji może się wydłużyć o czas niezbędny do jej sprowadzenia jednak nie dłużej niż o 40 dni.
5. Gwarancją nie są objęte: - Uszkodzenia mechaniczne i wywołane nimi wady,
 - uszkodzenia i wady wynikłe wskutek niewłaściwego z przeznaczeniem użytkowania i przechowywania,
 - niewłaściwy montaż i konserwacja,
 - uszkodzenia i zużycie takich elementów jak: linki, paski, elementy gumowe, pedały, uchwyty z gąbki, kółka, łożyska itp.
6. Gwarancja traci ważność w przypadku: - Upływu terminu ważności,
 - samodzielnych napraw,
 - nieprzestrzegania zasad prawidłowej eksploatacji.
7. Duplikaty karty gwarancyjnej nie będą wydawane.
8. Produkt oddany do naprawy powinien być kompletny i czysty. W przypadku stwierdzenia braków ,serwis ma prawo odmówić przyjęcia do naprawy . W przypadku dostarczenia brudnego produktu serwis może odmówić jego przyjęcia lub też na koszt klienta za jego pisemną zgodą dokonać czyszczenia.
9. Gwarancją nie są objęte czynności związane z montażem ,konserwacją które zgodnie z instrukcją obsługi użytkownik zobowiązany jest wykonać we własnym zakresie.
10. Gwarant informuje również, że prowadzi serwis pogwarancyjny.
11. Towar powinien być w oryginalnym opakowaniu i zabezpieczony do wysyłki.

Gwarancja na sprzedany towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

**SPRZĘT NIE JEST PRZEZNACZONY DO UŻYTKU W CELACH REHABILITACYJNYCH I
TERAPEUTYCZNYCH.**

ADNOTACJE O PRZEBIEGU NAPRAW

L.p.	Data zgłoszenia	Data wydania	Przebieg napraw	Podpis odbierającego (sklep, właściciel)

GUARANTEE CARD

Article name:	
EAN code:	
Date of sale:	

GUARANTEE TERMS

1. The Seller provides guarantee on behalf of the Guarantor within the territory of the Republic of Poland for the period of 24 months from the date of sale.
2. The Guarantee will be recognised by the shop or service centre after the client provides:
 - clearly and correctly filled-in guarantee card with the sale stamp and the seller's signature
 - valid purchase confirmation for the equipment including the date of sale / bill /
 - complained product.
3. Possible defects and damages revealed during the guarantee period shall be remedied free of charge within not more than 21 days from the delivery of the product to the shop or service.
4. Should it be necessary to import some components, the guarantee term can be extended by the period required to import such part, however such period shall not be longer than 40 days.
5. The guarantee does not cover:
 - mechanical damages and subsequent defects,
 - damages and defects resulting from incorrect storage and usage of the equipment against its purpose,- incorrect assembly and maintenance,
 - damages and consumption of such elements as: cables, straps, rubber parts, pedals, sponge grips, wheels, bearings, etc.
6. The guarantee expires in the event of:
 - expiry of the validity term,
 - self-repairs,
 - failure to follow the rules of correct operation.
7. No duplicates of the guarantee cards shall be issued.
8. The product handed over for repair should be complete and clean. If some parts are missing, the service is entitled to refuse to accept the product for repair. The service may refuse to accept a dirty product or clean in on the client's expense after the client's written permit.
9. The guarantee does not cover activities related to assembly, maintenance, which, according to the instruction, the user is obliged to perform themselves.
10. The Guarantor also informs that they offer post-guarantee service.
11. The product should be provided in its original packaging and should be secured for shipment.

The guarantee for sold goods is not exclusive, does not limit or suspend entitlements of the buyer resulting from the non-compliance of the product with the agreement.

THE EQUIPMENT IS NOT INTENDED FOR REHABILITATION AND THERAPY

NOTES ON THE COURSE OF REPAIRS

Item	Date of notificacion	Date of provision	Course of repairs	Signature of the recipient (shop, owner)

ZÁRUČNÍ LIST

Název produktu:

EAN kód:

Datum prodeje:

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. Prodávající jménem Ručitele poskytuje záruku na území Polska po dobu 24 měsíců od data prodeje. Záruka bude respektována obchodem nebo servisem po předložení zákazníkem.
 - čitelně a správně vyplněného záručního listu s razítkem a podpisem prodávajícího
 - platného doklad o koupi produktu s datem prodeje (účtu)
 - reklamovaného produktu
 2. Jakékoli závady a poškození odhalené během záruční doby budou opraveny bezplatně nejdéle do 21 dnů ode dne doručení do obchodu nebo servisu.
 3. Je-li třeba produkt převézt z jiné země, může být záruční lhůta prodloužena o dobu nezbytnou k jeho vrácení, nejdéle však o 40 dnů.
 4. Záruka se nevztahuje na:
 - mechanické poškození a vady způsobené nimi
 - poškození a vady vyplývající z nesprávného použití a skladování- špatnou montáž a údržbu
 - poškození a opotřebení součástí které podléhají zkáze, jako jsou kabely, pásy, pryžové prvky, pedály, držáky na houby, kola, ložiska atd.
 5. Záruka zaniká, pokud:
 - vyprší její platnost
 - bylo do produktu neodborně zasazeno- nebyla dodržena pravidla řádné údržby
 6. Duplikáty záručního listu nebudou vydány.
 7. Produkt dodaný do opravy by měl být kompletní a čistý, v opačném případě má servis právo odmítnout přijetí produktu do opravy. V případě dodání špinavého produktu může servis odmítnout jeho přijetí do opravy, nebo na náklady zákazníka stroj vyčistit s jeho písemným svolením k čištění.
 8. Záruka se nevztahuje na činnosti související s montáží a údržbou, které musí podle uživatelské příručky provádět sám uživatel.
 9. Ručitel také informuje, že provozuje pozáruční servis.
 10. Výrobek by měl být v původním obalu a zajištěn pro přepravu.
- Záruka na prodané zboží nevylučuje, neomezuje nebo nezavazuje práva kupujícího vyplývající z nedodržení záručních podmínek.

ZAŘÍZENÍ NENÍ URČENO K POUŽITÍ PRO RAHABILITAČNÍ A TERAPEUTICKÉ ÚČELY.

UPOZORNĚNÍ O OPRAVĚ

Č.	Datum nahlášení	Datum vydání	Průběh oprav	Podpis příjemce (obchod, majitel)

GARANTIEKARTE

Artikelname:	
EAN-Code:	
Verkaufsdatum:	

GARANTIEBEDINGUNGEN

1. Der Verkäufer gewährt im Namen des Garanten eine Garantie für 24 Monate nach dem Verkaufsdatum auf dem Hoheitsgebiet der Republik Polen.
2. Die Garantie wird von dem Laden oder dem Service nach Vorlage:
 - der leserlich und korrekt ausgefüllten Garantiekarte mit Verkaufsstempel und Unterschrift des Verkäufers
 - eines gültigen Kaufnachweises für das Gerät mit dem Verkaufsdatum / Rechnung/
 - der beanstandeten Waredurch den Kunden respektiert
3. Während der Garantiezeit festgestellte Mängel und Schäden werden innerhalb von 21 Tagen nach dem Datum der Lieferung an den Laden oder den Service kostenlos repariert.
4. Falls es erforderlich ist, importierte Ersatzteile einzuführen, kann die Gewährleistungsfrist um die Zeit, die erforderlich ist, um den Import durchzuführen, jedoch nicht länger als 40 Tage verlängert werden.
5. Die Garantie umfasst nicht: - mechanische Schäden und die durch Schäden verursachten Mängel,
 - Schäden und Mängel infolge unsachgemäßer Verwendung und Lagerung,
 - falsche Montage und Wartung,
 - Beschädigung und Verschleiß von Elementen wie: Kabeln, Riemen, Gummielementen, Pedalen, Schwammhaltern, Rädern, Lagern usw.
6. Die Garantie erlischt: - nach Ablauf der Haltbarkeit,
 - bei freiwilligen Reparaturen,
 - Nichteinhaltung der Regeln für den ordnungsgemäßen Betrieb.
7. Duplikate der Garantiekarte werden nicht ausgestellt.
8. Das zu reparierende Produkt sollte vollständig und sauber sein. Bei Feststellung von Mängeln ist der Service, die Annahme zur Reparatur zu verweigern. Im Falle der Lieferung eines verschmutzten Produkts kann der Service die Annahme verweigern oder auf Kosten des Kunden mit seiner schriftlichen Genehmigung die Reinigung durchführen
9. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Tätigkeiten im Zusammenhang mit Montage und Wartung, zu deren Durchführung der Benutzer gemäß der Bedienungsanleitung selbst verpflichtet ist
10. Der Garant teilt ferner mit, dass er einen Nachgarantieservice durchführt.
11. Das Produkt sollte sich in der Originalverpackung befinden und für den Versand gesichert sein.

Die Garantie für die verkaufte Ware schließt die Rechte des Käufers aus der Nichtübereinstimmung der Ware mit dem Vertrag nicht aus, schränkt sie nicht ein und setzt sie nicht aus.

DAS GERÄT IST NICHT ZUR VERWENDUNG ZUR REHABILITATION UND THERAPEUTISCHEN ZWECKEN BESTIMMT

VERMERKE ÜBER DEN VERLAUF DER REPARATUREN

Lfd. Nr.	Datum der Anmeldung	Datum der Ausgabe	Verlauf der Reparaturen	Unterschrift des Empfängers (Laden, Eigentümer)

--	--	--	--	--

IMPORTER: **ABISAL Sp.Z.O.O.**, ul. Świętej Elżbiety 6, 41-905 Bytom
SERWIS: ul. Pyskowicka 14, 41-807 Zabrze

abisal@abisal.pl
www.abisal.pl